

Trieste - Via Silvio Pellico N. 8

TELEFONI: Centralino: 55255 e 55955
(otto linee con ricerca automatica)
S. P. L. - Società per la Pubblicità in Italia
Via S. Pellico 4 - Telefoni 55255 e 55955

IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE

Mercoledì, 3 novembre 1965

Anno LXXXIV

Lire 50

(Spedizione in abbonamento postale Gruppo I)

N. 5859 nuova serie

Fondazione: 1881

INSEZIONI: S.P.L., via S. Pellico 4, tel. 55255, 55955. Prezzi per mm. d'altezza (largh. una colonna): Commerciali L. 350 (festivi e posizioni prestabilite L. 400) - Neurologie L. 375 (partecipazioni L. 600) - Finanziarie e legali L. 450 - Nel corpo del giornale L. 350 (festivi L. 400) - Avvisi collettivi: prezzi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. ABBONAMENTI (C/O Postale 11/5398): ITALIA annuo L. 13.000, sem. 6.500, trim. L. 3.800 (col. Piccolo del lunedì: 15.150, 7.500, 4.100). ESTERO: annuo L. 26.500, sem. L. 13.250, trim. L. 6.900 (col. Piccolo del lunedì: 30.750, 15.700, 8.500). Copie arretrate il doppio.

AMPIO INTERVENTO DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO ALL'ASSEMBLEA NAZIONALE DELLA D.C.

MORO: I PARTITI NON DEVONO DENTARE CENTRI DI POTERE

Significativo accenno di Colombo alla «gravità del male» che ha colpito l'economia del Paese
Monito di Taveri sul pericolo comunista - Le «sofferenze del potere» nel discorso di Scalfaro

DAL NOSTRO INVIATO

Sorrento, 2. L'assemblea nazionale della Democrazia cristiana è giunta alla sua fase finale. Domani Rumor concluderà il dibattito, dopo che le quattro commissioni avranno notificato all'assemblea le conclusioni sui temi di loro competenza. Anche la giornata odierna è stata intensa: alla tribuna di Teatro Armi gli oratori sono sfilati in gran numero e ha parlato anche Moro. Il Presidente del Consiglio era giunto nella tarda mattinata attendendo al termine alle voci corse in taluni ambienti, secondo cui egli avrebbe voluto sottolineare con la sua assenza un certo distacco dal convegno di Sorrento.

Le valutazioni politiche del convegno saranno possibili domani, dopo il discorso di Rumor. E' indubbio che, com'era previsto del resto, la politica ha finito per assumere un ruolo rilevante nel dibattito, per cui si è parlato più dell'attuale situazione che dei motivi contingenti che delle questioni di principio. E' anche vero che lo svolgimento del dibattito ha messo in luce una convergenza di orientamenti generali tra la corrente di maggioranza, o dorotea, e di gran parte degli amici di «nuove cronache» o fanfaniani. Ma su queste e altre valutazioni, e prospettive, un punto fermo, come si è detto, potremmo metterlo solo a conclusione del dibattito, dopo il discorso di replica di Rumor. Tra l'altro si potrà dire se le fondazioni o meno le voci di secondo cui nel prossimo futuro si procederebbe a un rimpasto della direzione del partito e forse anche del Governo.

Del discorso odierno di Moro diremo che è stato sintetizzato soprattutto sui temi fondamentali e di principio: il convegno: il ruolo del partito nella società italiana. Su questo tema egli si è soffermato analiticamente, rivendicando al partito la funzione essenziale nel progredire della nostra democrazia, ed esponendo poi le linee essenziali da ricercare per meglio collegare il partito al Paese nelle sue varie e molteplici espressioni. Altrimenti esiste il pericolo che l'opinione pubblica passi, insoddisfatta, al disprezzo dei partiti, alla ricerca di un unico e vigoroso indirizzo politico che dia senso della continuità, della coerenza e della guida efficace. C'è in sostanza, se non si evitano gli aspetti ne-

gativi del partito, il pericolo che si chieda ad altri ciò che il partito non sa dare. Dopo aver espresso i suoi orientamenti e le sue proposte per ridare al partito non solo vigoria dialettica ma anche maggior collegamento con la società in movimento, nelle sue molteplici espressioni, Moro ha formulato l'invito alla D.C. ad essere presente ad ogni impulso rinnovatore che si manifesti, ad ogni libertà che si affermi, con la vasta e responsabile visione di insieme che è adeguata al grande compito unificatore che ad essa spetta come fondamentale struttura di sostegno della società italiana nella libertà e nell'ordine. In sostanza — ha detto ancora Moro — il partito deve essere la espressione della coscienza pubblica, una forza che accompagna e sostiene tutto il movimento della vita sociale con una lucida consapevolezza dei punti di partenza e di arrivo, svelando di volta in volta le ragioni inviolabili dell'autonomia e le esigenze ugualmente inderogabili dell'unità.

Il partito, per Moro, deve aderire alla realtà nuova per orientarla e plasmarla; d'altra parte, se la D.C. vuole essere veramente il punto fermo del sistema politico del nostro Paese, ha l'obbligo non di esaurire il suo compito in una cristallizzazione realizzata una volta per tutte, ma di tenere aperto un dialogo permanente, a verifica costante della validità della costruzione giuridica, garantendo il continuo adeguamento alle vive esigenze della vita sociale e perciò in un criterio di equità e giustizia. Questo dialogo serve al partito, secondo la tesi di Moro, per ricondurre perennemente lo Stato alla fonte del potere, per tenerlo in allarme, per metterlo in crisi, per sospingere il controllo ad ogni istante nella sua giustizia e umanità. «La dialettica cittadino-Stato è ineliminabile» secondo il Presidente del Consiglio. In realtà, comunque, essa opera per la mediazione dei partiti, attraverso di essi, perché se non ci fossero i partiti, la distanza tra cittadino e Stato sarebbe insormontabile, il che è lo stesso, incolmabile e risulterebbe impossibile un equilibrio tra la libertà individuale e la autorità sociale.

In altre parole, Moro crede, come ha detto più volte nel suo discorso, nei partiti. Vi è certo, riconosce egli stesso, un problema di limiti e di poteri. In certi momenti questa ricerca può diventare acuta e difficile. Ma tutto ciò non giustifica, a suo dire, la critica radicale e indiscriminata della funzione dei partiti. «Non si tratta — ha aggiunto Moro — di soggiacere all'arbitrio di forze irresponsabili, ma di aver presente, nella esplicazione dei più alti compiti statuali, la intuizione in forza della quale la società si consolida e si unifica nello Stato, quella caratterizzazione per la quale un Governo e una maggioranza hanno una fisionomia ben definita e, per

Caterio Mattioli

(Continua in 2.a pagina)



Sorrento — Prima del suo intervento Moro si consulta con il segretario della D.C. Rumor

CONCLUSI IN SORDINA I COLOQUI TRA COUVE DE MURVILLE E I GERARCHI RUSSI

Nessun sostanziale accordo sui problemi di fondo a Mosca

Ampio ma generico il comunicato finale - «Crescente preoccupazione» espressa per il Vietnam
Significativo silenzio sul problema tedesco - La «grande Europa» di De Gaulle resta un mito

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE
Parigi, 2

Finiti, per Couve de Murville, il caviale e la vodka: il Ministro degli Esteri francese è rientrato stasera a Parigi, dopo la visita di cinque giorni nell'Unione Sovietica. Ha esposto, in termini prudenti, la sua soddisfazione per la miglioramento dei rapporti fra i due Paesi, e domani farà un resoconto al settimanale Consiglio dei Ministri, che sarà presieduto come al solito da De Gaulle. Il Consiglio dei Ministri, probabilmente, fisserà anche i termini della risposta francese al Ministro del Tesoro italiano Colombo il quale, nella sua qualità di presidente interinale del Consiglio della C.E.E., ha trasmesso a Parigi l'appello dei «cinque» alla soluzione del problema del debito sovietico. Il ministro francese ha risposto che i termini della sua politica non sono cambiati, e che la sua politica non è cambiata, e che la sua politica non è cambiata.

Giovedì, De Gaulle pronuncerà — com'è noto — l'allocuzione radio-televisiva con la quale farà conoscere la sua decisione per le presidenziali di dicembre. Se il discorso as-

sumerà — come sembra probabile — il carattere di un consultivo del settemano golista, è possibile che il Capo dello Stato fornisca indicazioni atte a fare luce sia sulla posizione di Parigi davanti ai problemi europei, sia su questo viaggio di Couve de Murville che tanti commentari hanno suscitato in Europa e oltre Atlantico.

Il comunicato diramato nel pomeriggio di oggi a Mosca, dopo un ultimo incontro fra Couve de Murville e Gromiko in mattinata, è ampio ma generico. Non contiene alcun riferimento ad un'eventuale visita di De Gaulle nell'Unione Sovietica (invito è stato rivolto verbalmente ma, essenzialmente, è circoscritto soltanto alla prassi del «referendum»); è circoscritto soltanto nel definire alcuni aspetti delle relazioni bilaterali (impegno a incrementare gli scambi commerciali previsti dall'accordo dell'Ottobre 1964, promessa di realizzare una cooperazione nel

campo della ricerca spaziale), e per il resto si limita ad una esposizione molto vaga dei risultati delle conversazioni che l'ospite ha avuto con Breznev, Kossighin, Mikojan e Gromiko, così da confermare l'impressione che le parti si siano trovate di fronte alla constatazione dell'impossibilità di raggiungere basi di accordo sui grandi problemi di fondo.

«E' stata rivolta un'attenzione particolare ai problemi europei», dice il comunicato. E prosegue: «I due Ministri degli Esteri hanno constatato con soddisfazione che, da tempo, si manifesta una tendenza verso la normalizzazione dei rapporti fra gli Stati dell'Est e quelli dell'Ovest dell'Europa». Questa tendenza «fa sperare nell'instaurazione progressiva di un clima di distensione, che potrebbe determinare condizioni favorevoli per una cooperazione dell'Europa intera».

Dopo questi «voti», la nuda realtà: sui problemi della sicurezza europea, Couve e Gromiko «hanno esposto i rispettivi punti di vista». Idem per i problemi legati al mantenimento della pace: «I dossier del disarmo è stato esaminato in questo spirito e i Ministri si sono trovati d'accordo circa i rischi che comporterebbe la dissimulazione delle armi nucleari (allusione, estremamente discreta, al progetto di Forza multilaterale della N.A.T.O.); Gromiko inoltre ha sottolineato l'importanza che il suo Governo attribuisce alla conclusione di un accordo internazionale, attraverso una conferenza mondiale del disarmo».

Circa le Nazioni Unite, il comunicato riconosce «l'utilità di procedere ad un esame globale dei problemi finanziari e delle istituzioni specializzate dell'organizzazione», e si rifà al rispetto della carta costitutiva. Consequenza, infine, per il Sud-Est asiatico: le parti «constatano che gli avvenimenti nel Vietnam provocano crescenti preoccupazioni e si richiamano al principio del non intervento e al pieno rispetto degli accordi ginevrini del '54».

Le indiscrezioni filtrate stasera a Parigi consentono di cominciare l'interpretazione dei silenzi e delle omissioni del comunicato. Sul problema tedesco, ad esempio, Couve de Murville ha dovuto prendere atto che i dirigenti sovietici sono fermi sulla procedura di riunificazione che parte dalla «creatura» delle due Germanie, mentre Parigi aderisce al principio dell'autodeterminazione. Su questo punto, dunque, tutto è allo stato quo.

Gli interlocutori sovietici sono partiti lancia in resta contro il progetto di Forza multilaterale della NATO (di cui si discuterà a fine mese a Parigi), che ai loro occhi rappresenta l'equivalente del disarmo nucleare della Germania. Su questo punto hanno trovato in Couve de Murville un ascoltatore sensibile, ma l'ospite non può non aver fatto rilevare che le ragioni per cui la Francia è contraria alla «FML» non coincidono con quelle dell'URSS.

Le fonti ufficiali francesi si guardano bene, ovviamente, dal dire di più su questi colloqui e, per volentieri nei loro aspetti meno espliciti (quelli che non figurano nel comunicato), bisognerà attendere la visita che il Ministro degli Esteri tedesco, Schroeder, farà la settimana prossima a Parigi. Va ricordato, intanto, che Couve de Murville era stato preceduto a Mosca, di qualche settimana, dal Segretario di Stato agli Esteri di Bonn, Carstens, e che sarà presto invitato dal Segretario al «Foreign Office», Stewart, ciò che toglie al suo viaggio una parte del carattere «sensazionalistico» da molti attribuito. Lo stesso Ministro degli Esteri francese conversando

con i giornalisti sul «Caravel» che lo riportava a Parigi, ha del resto dichiarato in modo esplicito che l'opinione pubblica non dovrà attendersi risultati spettacolari dal suo viaggio.

Se una prima lezione si può trarre da questo viaggio è che l'Europa degli «Urali all'Atlantico» che De Gaulle si compiace di evocare, quanto e più si fanno freddi i suoi rapporti con gli alleati, è e resta un mito, e che la Francia, anche se lo volesse, non potrebbe realizzare un «rovesciamento di alleanze». Questo viaggio, in più, ha insegnato di responsabilità francesi che non possono finire la corsa che un certo limite. Il coro allarmato di proteste che la disinvoltura con cui De Gaulle considera i suoi impegni di alleato europeo ed atlantico ha suscitato sulla stampa americana, e le reazioni che il viaggio di Couve de Murville ha provocato dall'altra parte del Reno sono, al riguardo, sintomatici.

Ugo Ronfani

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE
Genova, 2

La torbante «Raffaello», dopo aver invertito la rotta in Atlantico a causa della nota avaria verificatasi alle apparecchiature elettriche nel locale dell'apparato motore poppiere, sta navigando verso Genova, dove giungerà fra venerdì sera e sabato mattina. Come già è stato riferito, la grande unità viaggia a velocità ridotta.

Il comandante, capitano superiore Oscar Ribari, ha informato via radio la sede della Società «Italia» che la nave proseguirà l'utilizzazione di macchinari necessari al funzionamento di una caldaia e la diminuzione della potenza elettrica disponibile per gli ausiliari della seconda caldaia. Il comandante Ribari, considerando un lato che la situazione dell'apparato motore di poppa non gli assicurava la normale erogazione di potenza, e dall'altro che le condizioni meteorologiche sulla rotta verso New York erano segnalate come particolarmente avverse, ha ritenuto prudentemente di invertire la rotta e ritornare al porto capolinea.

Il Ministro della Marina mercantile, sen. Giovanni Spagnoli, interrogato dai giornalisti sul grave episodio, ha rilasciato la seguente dichiarazione: «Non appena ho avuto notizia di quanto avvenuto, ho subito dato le istruzioni necessarie ai competenti servizi del Ministero affinché la situazione fosse seguita costantemente e si adottassero le disposizioni del caso. In merito a quanto è avvenuto è allo stato attuale delle cose, la Società «Italia» ha emesso un comunicato, e mi risulta che il Ministero delle Partecipazioni statali ha anch'esso fornito delle precisazioni. Ritengo pertanto che sia opportuno attendere il rientro a Genova della «Raffaello» per avere più precisi elementi di valutazione, che saranno attentamente esaminati e giudicati dal Ministero della Marina mercantile per quanto di sua competenza».

A sua volta il Ministro Bo ha dichiarato alla stampa: «Sarà ovviamente posta ogni cura per accertare la realtà e la natura dei fatti. Da parte del Ministero delle Partecipazioni statali non si mancherà pertanto di compiere tutte le indagini occorrenti per individuare le cause dirette e indirette dell'incidente. Si tratta di un accertamento doveroso e necessario da parte di organi di Governo, cui compete il controllo delle imprese pubbliche e la tutela dell'andamento e del buon nome delle linee di preminente interesse nazionale».

La «Raffaello» aveva lasciato Genova il 26 ottobre e Napoli il 27; il 29 aveva sostato per circa un'ora, dalle 6 alle 7 del mattino, a Gibilterra, per poi iniziare la traversata atlantica con l'arrivo previsto a New York per domani 3 novembre. E' escluso che la nave faccia sosta a Napoli nel viaggio di ritorno; Genova dista da Gibilterra 847 miglia, Napoli invece 979. I 1600 passeggeri, al loro sbarco a Genova, saranno in parte trasferiti sulla «Michelangelo», la quale sarà a Genova venerdì 5 per ripartire domenica 7; altri saranno fatti ripartire su navi diverse; coloro che non hanno più tempo, prenderanno l'aereo. I servizi della società «Italia» assicureranno ai passeggeri la più efficiente assistenza per la prosecuzione del loro viaggio.

La «Raffaello» dunque, continua il suo amaro viaggio di ritorno verso il porto capolinea, ma il punto nave e la rotta precisa, continuano ad essere un mistero. Un tentativo di raggiungere la «Raffaello» con un birotore noleggiato dalla RAI-TV è fallito, per il rifiuto di fornire le coordinate della rotta e il punto nave atte al rintraccio del transatlantico nello Oceano.

E' possibile si sappia qualcosa di più preciso quando la torbante trasferirà da Gibilterra.

Il che dovrebbe avvenire domani notte, sempreché la velocità sia di 18 miglia orarie (il miglior marino misura 1852 metri). Negli ambienti marittimi e tecnici genovesi si rileva come sia praticamente impossibile con una sola elica marciare a 18 miglia orarie, a meno di incontrare forti correnti favorevoli. Con due eliche in funzione alla massima potenza, la velocità dovrebbe essere di 29,6 miglia, mentre quella di crociera è di 26; con una sola elica in funzione, la velocità dovrebbe pertanto essere la metà. Le caldaie della torbante sono quattro: due per ogni gruppo motore. Qualora i danni alle apparecchiature elettriche permettessero l'utilizzazione di tre caldaie su quattro, la velocità dovrebbe salire a 22 miglia. Ora, per via d'intuizione si ritiene che la nave marci con una sola elica.

Il fatto nuovo che emerge dal secondo comunicato della società armatrice è l'ammissione implicita di un incendio, sia pure limitato ai locali dei quadri comandi, il quale avrebbe causato la distruzione o il grave danneggiamento di tutti i più delicati congegni che fanno funzionare la miriade di organi che danno vita alla nave. Sarebbe cioè una situazione curiosa: pur con caldaie, turbine, riduttori ed eliche in perfetta efficienza meccanica, il danno alle apparecchiature elettriche non permetterebbe di far funzionare la metà degli organi fondamentali della nave. Dei 18 mila chilowatt prodotti normalmente dai sei turbogeneratori, ne sarebbero utilizzati la metà, sufficienti però a garantire i servizi essenziali di bordo, pur con qualche riduzione. La «Raffaello» di conseguenza sarebbe costretta a razionare l'energia elettrica in vari settori come: forni, panetterie, cucine, celle frigorifere, ascensori, impianti di aria condizionata eccetera.

Ma dove il danno appare irreparabile con i mezzi di bordo, è appunto l'utilizzazione di metà apparato motore. Da qui la decisione del comandante Oscar Ribari, di interrompere il viaggio per New York quando già si trovava alle Azzorre. Le tempeste annunciate sulla rotta atlantica occidentale, assieme alla nebbia fittissima, e il timore di non poter governare bene la nave, hanno indotto il comandante alla dolorosa decisione di rientrare.

A proposito dei macchinari interessati nell'avaria, il Sindacato lavoratori metalmeccanici di Trieste ha voluto precisare, dopo aver ascoltato autorevoli esponenti tecnici, che i turbogeneratori e tutte le apparecchiature inerenti sono stati forgiati dalla Ansaldo di Genova, per cui il cantiere costruttore dell'CRDA è del tutto estraneo all'incidente occorso alla «Raffaello».

Bruno L. Cressotti

AMARO RIENTRO DOPO L'IRREPARABILE AVARIA NELL'ATLANTICO IN TEMPESTA

NAVIGA A VELOCITÀ RIDOTTA LA «RAFFAELLO» VERSO GENOVA

Un improvviso incendio ha messo fuori uso delicate apparecchiature - Il transatlantico è atteso in porto per sabato - Tutto predisposto per la massima assistenza ai passeggeri
Il Ministro Bo ha preannunciato un «accertamento doveroso e necessario» sull'incidente

La situazione

Si concludono in giornata a Sorrento con l'intervento del segretario del partito Rumor, i lavori dell'assemblea nazionale democristiana. La quarta giornata è stata caratterizzata dalla partecipazione del Presidente del Consiglio che, in un lungo discorso, ha affrontato tutti i maggiori problemi che il partito di maggioranza relativa è anche toccato i principali problemi politici del momento. Moro ha sottolineato il lavoro fin qui compiuto dalla coalizione governativa e i problemi che si pongono con carattere di premienza alla sua attenzione. Il Ministro degli Esteri francese, Couve de Murville, è rientrato a Parigi, al termine del cinque giorni di colloqui con i massimi esponenti del Cremlino. Prima di partire da Mosca, il rappresentante francese ha detto che la sua missione è stata singolarmente utile, poiché ha consentito fruttuosi scambi di punti di vista fra le due parti, in un clima di particolare cordialità. Ha ribadito poi la coerenza di opinioni tra i due Governi sul problema della pace nel mondo e sulla necessità di intensificare le relazioni franco-sovietiche. In un comunicato congiunto diffuso al termine dei colloqui si elencano gli argomenti discussi durante le conversazioni; si tratta tuttavia, secondo gli osservatori, di un documento alquanto vago, in cui nessuna linea sostanziale viene raggiunta sui maggiori problemi mondiali e che passa sotto silenzio parecchie importanti questioni, come quella tedesca. Il contrasto politico e ideologico tra Cina comunista e Unione Sovietica si apre ad imprevedibili sviluppi in seguito al rinvio a data da destinarsi della conferenza al vertice afro-asiatico, che era fissata per il 3 novembre ad Algeri. Dopo giorni di dibattiti, i Ministri degli Esteri dei Paesi interessati, hanno deciso infatti l'aggiornamento a seguito dei profondi contrasti sfiorati prima e nel corso della discussione. E' la terza volta in un anno che tale conferenza viene aggiornata.

Negli Stati Uniti si vota per il rinnovo di alcune amministrazioni locali, tra cui quella di New York. I risultati sono attesi con molto interesse, poiché la competizione è considerata indicativa delle elezioni del prossimo anno per il rinnovo del Congresso e per quelle presidenziali del 1968. Giornata elettorale anche in Israele, dove i cittadini si sono recati alle urne per il rinnovo del Parlamento e delle Amministrazioni locali.

Trenta feriti nel groviglio dei vagoni



Cosenza — Per un'errata segnalazione, un direttissimo proveniente da Roma e diretto in Sicilia ha tamponato la scorsa notte un merci fermo in attesa del segnale di via libera dopo la stazione di Belmonte Calabro: il locomotore si è incrociato nel carro di coda dei merci facendo deragliare alcuni vagoni. Trenta passeggeri del direttissimo sono rimasti feriti in modo non grave: 11 di essi sono stati ricoverati all'ospedale di Amantea. Un principio d'incendio è stato subito domato dai vigili del fuoco

NUOVO GRAVE DEFICIT DENUNCIATO NELLA PRODUZIONE

SITUAZIONE DI EMERGENZA PER L'AGRICOLTURA ALL'EST

Appelli da Mosca e Praga ad affrettare i raccolti
del grano e delle barbabietole - La fuga dai campi

Mosca, 2

Ora che l'inverno è davvero alle porte, la «Pravda» ha sollecitato gli agricoltori della Unione Sovietica ad affrettare i raccolti, che già sin d'ora appaiono chiaramente deficitari. La maggior parte del grano del raccolto di quest'anno si trova nei Silos; ma, anche quest'anno, il grano è inferiore al fabbisogno, per cui il Governo è stato costretto ad acquistare sui mercati mondiali per 9 milioni e 500 mila tonnellate, per un importo di circa 600 milioni di dollari. Proprio ultimamente, un acquisto-record è stato effettuato dal Governo di Mosca in Canada. Altre derrate sono state comperate dall'Argentina.

La «Pravda» ha avvertito i responsabili del settore agricolo di Ucraina, Bielorussia e Kuban che il raccolto delle barbabietole da zucchero, delle verdure e delle patate va troppo a rilento, e che è necessario pertanto affrettare. Mentre il raccolto di quest'anno è stato decisamente peggiore rispetto a quello dell'anno scorso, la

produzione del bestiame segna invece un netto miglioramento, ma anche qui non mancano le difficoltà.

Situazione di emergenza anche nelle campagne cecoslovacche: due terzi del raccolto delle barbabietole è ancora nei campi, mentre devono essere raccolte anche le patate di 5 mila ettari di terreno. I giornali lanciano quotidiani appelli ai responsabili delle organizzazioni agricole, rilevando che il mancato raccolto delle barbabietole impedisce il funzionamento di tredici zuccherifici, i quali hanno esaurito le scorte. Inoltre, le perdite dovute alle gelate notturne sono valutate a 5 mila quintali di zucchero raffinato.

La barbabietola è uno dei più importanti prodotti, insieme ai cereali e al luppolo dell'agricoltura cecoslovacca ed uno dei suoi prodotti di esportazione. Con lo stato organizzato brigate di volontari, per la maggior parte studenti e impiegati, che aiutano i contadini. La causa principale di tanto ritardo è, infatti,

la scarsità di manodopera agricola: dal 1948 al 1963 la metà dei lavoratori agricoli si è trasferita nel settore industriale e la fuga dalle campagne continua tuttora, con un ritmo annuo di 80 mila lavoratori, fuga causata soprattutto — come rileva il «Rude Pravo» — dalle condizioni di vita in provincia e dai salari generalmente più bassi rispetto a quelli dell'industria.

Specie i giovani, scrive il «Rude Pravo», lasciano in massa i campi: attualmente l'età media dei lavoratori agricoli si aggira sui 50 anni, mentre nelle cooperative il 27 per cento ha un'età superiore ai 60 anni. Inoltre, circa il 50 per cento della manodopera agricola è costituita da donne. Basso è, d'altra parte, il livello produttivo e di specializzazione dei lavoratori, il che frena particolarmente il diffondersi della meccanizzazione. Il problema agricolo (rileva lo «Zivot Strany», settimanale del partito comunista) sarà quindi uno dei più importanti nell'agenda del prossimo, tredicesimo congresso del PC.

DALLA PRIMA PAGINA

L'intervento di Moro all'Assemblea della D.C.

così dire, legittimante». Moro peraltro ha riconosciuto gli aspetti non sempre positivi che i partiti nella loro espli-

così dire, legittimante». Moro peraltro ha riconosciuto gli aspetti non sempre positivi che i partiti nella loro espli-

Nella seduta, sale ha ascoltato la tribuna anche l'on. Pella, il quale ha detto di non essere preoccupato per la crisi dello Stato sotto a seguito dei provvedimenti di natura costituzionali, degli svuotamenti di potere, delle carenze di autorità sul piano governativo, di progressivo affermarsi di forze che «de facto» esercitano il potere, ma che non hanno il mandato legislativo, rischiando l'equilibrio delle forze costituzionali. Egli ha quindi avanzato una serie di proposte, tra le quali la costituzione

dalla dialettica tra maggioranza e minoranza in un sistema democratico, e ha auspicato

PENSIONE ROMANA

Il marito

essa non potrà essere sottratta ad un tipo di sensibilità più privata da una concezione puramente utilitaristica e autoritaria, tradizionale di certi settori del movimento politico dei cattolici. La CISL, ha detto, guarderà quindi con scetticismo alle proposte per la politica dei redditi, apprezzabili in linea di principio, ma discutibili nella realtà.

In mattinata il Ministro Colombo aveva accennato dalla prima ai problemi del partito ristabilendo il giusto equilibrio tra linea politica e organizzazione. «Non basta la sola linea politica — ha detto — non è sorretta e confortata dalla linea politica moderna o organizzazione d'altra parte, la sola organizzazione sarebbe fatta sterile, ve ne fosse a

giunto poi il marito, che avrebbe punito con percosse l'uomo che aveva offeso il suo onore. Ma i fatti si sono svolti diversamente da quanto essi avevano architettato.

A Roma, i coniugi sono giunti due giorni prima del delitto. La Rotondo solo una volta si è recata all'ospedale per trovarvi il marito. Lo ha trovato lì il resto del tempo si è intrattenuta nella stanza attendendo il De Rose da lei convocato per telefono per sabato pomeriggio. Quando il De Rose è giunto, il marito della Rotondo era fuori della pensione. Il De Rose è entrato nella stanza e la donna, poco dopo, ha estratto la pistola per minacciarlo. Probabilmente, l'uomo ha cercato di andarsene e la

Per la parte economica, il Ministro ha rivendicato la proficuità dell'azione fin qui svolta per superare quella che si definiva la crisi congiunturale. «Molti», ha affermato, «non si rendono conto dell'esasperazione e della gravità del male che abbiamo passato». Il tale politico Colombo ha rivendicato la piena responsabilità

RIMBORSI E AUMENTI delle pensioni INPS

Roma, 2

Nei prossimi giorni saranno restituiti ai pensionati circa 16 miliardi di lire: si tratta del

prossimamente recentemente il Ministro Taviani ha soste-
nuto che le Regioni vanno re-
vocate. La rivista "L'Espresso"
giunge democratico - ha det-
tata - postula un'articolazione di
mocratica del potere. Attraverso
però l'Istituto regionale si p-
trà avviare la riforma del
della "accidentata" evitata
l'elefantina burocratica
proliferazione di enti. Taviani
si è poi passato alle questioni

Previdenza sociale, maggiorato dalle recenti disposizioni di legge.

L'operazione più imponente, che in questi giorni sta ultimando il Centro meccanografico ed elettronico dell'INPS, è però quella che riguarda l'aspetto interno della D.C. L'autonomia dell'azione politica dalla Chiesa, difesa da Andreotti, è davvero: «Se a tale autonomia noi dovessimo abdicare, noi abdicheremmo solo ai nostri doveri di democratici, ma anche a quello di cattolici».

Per le correnti infine, «bisogna fare qualcosa. Nessuno pensa che si possa fare un altro congresso come quello di Roma, con quattro correnti che si scontrano e si dividono, a ritrovare, come nel diciannovesimo secolo, con quattro parti scorse, con quattro parti invece di uno. Dobbiamo perciò — ha ribadito il Ministro — fare assolutamente qualcosa».

sancite da tempo per i figli che carcano. Il pensionato avrà inoltre diritto, d'ora in poi, alle «aggiunte», anche per i figli che abbiano superato il diciottesimo anno di età, purché frequentino corsi di studi, medi o superiori.

Altro lavoro di selezione che

sta ultimando è quello richiesto per il ripristino del pagamento delle pensioni, sospeso ai sensi delle disposizioni di legge preesistenti, nei confronti dei detenuti e dei ricoverati per tubercolosi che hanno familiari

Altre tradizionali pensioni di

invalidità e vecchiezza e ai superstiti, si sono aggiunte infine le pensioni «privilegiate» e le «pensioni di anzianità». Quelle «privilegiate» spettano ai lavoratori nel caso di invalidità permanente, o ai loro superstiti nel caso di morte quando l'incidente o

la morte siano pesati da cause di servizio. Quelle di sanziabilità, invece, vengono ad accogliere vecchie richieste ripetutamente avanzate dai lavoratori che, dopo una lunga attività produttiva, desiderano conseguire il godimento della pensione prima.

ma di raggiungere l'età limite di pensionamento. D'ora in poi, cioè, l'assicurato potrà godere della pensione INPS non appena avrà completato 35 anni di contribuzione effettiva.

PENSIONE ROMANA

Il marito

essa non potrà essere sottratta ad un tipo di sensibilità più privata da una concezione puramente ideologica, puritana, moralistica e autoritaria, tradizionale di certi settori del movimento politico dei cattolici. La CISL, ha detto, guarderà quindi con scetticismo alle proposte per la politica dei redditi, apprezzabili in linea di principio, ma discutibili nella realtà.

In mattinata il Ministro Colombo aveva accennato da prima ai problemi del partito, ristabilendo il giusto equilibrio tra linea politica e organizzazione. «Non basta la sola linea politica — ha detto — non è sorretta e confortata da una moderna organizzazione, d'altra parte, la sola organizzazione sarebbe fatta sterile, ve ne fosse a

giunto poi il marito, che avrebbe punito con percosse l'uomo che aveva offeso il suo onore. Ma i fatti si sono svolti diversamente da quanto essi avevano architettato.

A Roma, i coniugi sono giunti due giorni prima del delitto. La Rotondo solo una volta si è recata all'ospedale per trovare il figlio Torquato; per tutto il resto del tempo si è intrattenuta nella stanza attendendo

U De Rose, *adesso convocato per telefono per sabato pomeriggio. Quando U De Rose è giunto, il marito della Rotondi era fuori della pensione. Il De Rose è entrato nella stanza e la donna, poco dopo, ha estratto la pistola per minacciarlo. Probabilmente, l'uomo ha cercato di andarsene e la*

Per la parte economica, il Ministro ha rivendicato la proficuità dell'azione fin qui svolta per superare quella che si definiva la crisi congiunturale. «Molti», ha affermato, «non si rendono conto dell'esasperazione e della gravità del male che abbiamo passato». Il tale politico Colombo ha rivendicato la piena responsabilità

RIMBORSI E AUMENTI delle pensioni INPS

Roma, 2

Nei prossimi giorni saranno restituiti ai pensionati circa 16 miliardi di lire: si tratta del

prossimamente recentemente il Ministro Taviani ha soste-
nuto che le Regioni vanno re-
vocate. La rivista "L'Espresso"
giunge democratico - ha det-
tata - postula un'articolazione di
mocratica del potere. Attraverso
però l'Istituto regionale si può
però avviare la riforma del
della "accorta" evitata
l'elefantina burocratica
proliferazione di enti. Taviani
si è poi passato alle questioni

Previdenza sociale, maggiorato dalle recenti disposizioni di legge.

L'operazione più imponente, che in questi giorni sta ultimando il Centro meccanografico ed elettronico dell'INPS, è però quella che riguarda l'abolizione interna della D.C. L'autonomia dell'azione politica dalla Chiesa, difesa da Andreotti, è davvero: «Se a tale autonomia noi dovessimo abdicare, noi abdicheremmo solo ai nostri doveri di democratici, ma anche a quello di cattolici».

Per le correnti infine, «bisogna fare qualcosa. Nessuno pensa che si possa fare un altro congresso come quello di Roma, con quattro correnti che si scontrano e si dividono, a ritrovare, come nel diciannovesimo secolo, con quattro parti scorse, con quattro parti invece di uno. Dobbiamo perciò — ha ribadito il Ministro — fare assolutamente qualcosa».

sancite da tempo per i figli che carcano. Il pensionato avrà inoltre diritto, d'ora in poi, alle «aggiunte», anche per i figli che abbiano superato il diciottesimo anno di età, purché frequentino corsi di studi, medi o superiori.

Altre forme di selezione che

perché la crisi dello Stato non deriva spesso dai partiti, ma dalla crisi interna del partito. Occorre realizzare, con garanzie per tutti, una gestione unitaria del potere come espressione univoca di una volontà politica. C'è oggi, per la prima

sta ultimando è quello richiesto per il ripristino del pagamento delle pensioni, sospeso ai sensi delle disposizioni di legge preesistenti, nei confronti dei detenuti e dei ricoverati per tubercolosi che hanno familiari

Altre tradizionali pensioni di

invalidità e vecchiezza e ai superstiti, si sono aggiunte infine le pensioni «privilegiate» e le «pensioni di anzianità». Quelle «privilegiate» spettano ai lavoratori nel caso di invalidità permanente, o ai loro superstiti nel caso di morte quando l'incidente o

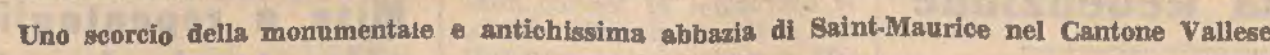
la morte siano pesati da cause di servizio. Quelle di sanziabilità, invece, vengono ad accogliere vecchie richieste ripetutamente avanzate dai lavoratori che, dopo una lunga attività produttiva, desiderano conseguire il godimento della pensione prima.

ma di raggiungere l'età limite di pensionamento. D'ora in poi, cioè, l'assicurato potrà godere della pensione INPS non appena avrà completato 35 anni di contribuzione effettiva.

Ha oltre quattordici secoli la decana delle abbazie

Nell'ora di letizia del Vallesse per il 150.º anniversario del suo ritorno in seno alla «Confederatio Helvetica» da cui, con un *dictat* di Napoleone, era stato staccato per essere aggregato alla Francia, è venuta ad innestarsi la ricorrenza di un'altra fausta data: il 1450.º anniversario della fondazione dell'Abbazia di Saint Maurice — da non confondersi col Saint-Moritz dei Grigioni pur trattandosi dello stesso personaggio — la decima delle consorelle dell'Occidente, essendo quella di Montecassino posteriore di quattordici anni.

CLUB DEGLI EDITORI
Viale Maine 10 - Milano



Elsa Martinelli con il fotografo Willy Rizzo in una via di Roma

Quello che ci interessa di più è, naturalmente, il secondo tempo, ma è durante il periodo dell'opposizione che si delinea la figura singolare di Carl Goerdeler, di questo amministratore esemplare di grandi città (oltre che a Lipsia, egli era stato borgomastro a Solingen e a Königsberg), economista apprezzato, scrittore abbondante e conferenziere facendo, nel quale Hitler ebbe uno dei suoi avversari più accaniti. La rivolta del Goerdeler fu principalmente una rivolta morale, come quella del generale Beck che, dinanzi alle sopraffazioni naziste, auspicava una politica sostanzialmente onesta, basata all'interno dello Stato che nelle relazioni di questo con gli altri popoli, sulla primazia di un nuovo idealismo morale.

La caratteristica saliente dellex borgomastro era un ottimismo che lo induceva pericolosamente a considerare come fatti reali le creazioni della

I primi rovesci tedeschi in Africa e in Russia eccitarono i congiurati all'azione. A co-

se gli scopi che si era prefissa, fu perché nessuna forza politica, nè interna, nè esterna venne in suo aiuto. La realtà è secondo noi un'altra: ed è che per molto tempo le buone intenzioni di coloro che il Goerdeler aveva saputo stringere intorno a sé rimasero allo stato di mere velleità; quando i congiurati, rianimati dall'ardore dello Stauffenberg, passarono all'azione, la sorte della Germania era irrevocabilmente segnata.

Ma la tavola rotonda che nel quadro delle celebrazioni parigine, ha riunito dantologi di ogni continente, ha preso atto che le domande di lettura mediata della «Divina commedia» aumentano, in ogni parte del globo, con la progressiva penetrazione delle culture occidentali, senza misconoscere la difficoltà del tradurre Dante: non conviene farne argomenti per abbandonare l'impresa, se non si vuole privare gli uomini del poema «cui hanno messo mano terra e cielo».

Le volte di nudo cemento

nella apprezzazione del mo-
 vimento l'essenza dell'immag-
 nazione dantesca. L'interprete tra-
 zione misticggiante del Bibe-
 ke ed il romanticismo popoloso
 resco del Doré hanno prodotto
 to effetti deformanti, mentre
 Dahl ha estratto effetti surrea-
 li che testimoniano della vo-
 rità della sentenza di Rilke su
 cando cui il bello è il primo
 grado del terribile. Il dibattito
 ha posto il problema della con-
 venienza (anzi della legittimità)
 di illustrare la «Commedia»
 Sono afferorate posizioni radicali
 lo, come quelle di Valeri e ad-

In quest'atmosfera libera e purificante c'è stato posto per tutte le interpretazioni. Abbiamo udito Ilya Ehrenburg - criniera d'argento e voce tremante per l'età - tentare l'assimilazione di Dante al marxismo, puntando dritto sulla sua natura di poeta «tendenzioso» ed «engagé» e sulla supremazia del realismo sul misticismo nella sua opera. Proponimen-

una voce capace di aiutare a vivere e a sperare gli uomini che verranno, ahimè, molto tempo dopo di noi.

Dante profetico, Dante universale. E' senz'ombra di retorica che il Ministro della Pubblica Istruzione Gui ha potuto, alla luce di queste testimonianze, chiudere le celebrazioni evocando questi attributi e nella profonda unità di natura e di fini del genere umano affermare nella «Commedia» indicare lo stesso ideale che sorregge, oggi, l'attività dell'Unesco.

All'interesse storico-religioso di Saint-Maurice si aggiunge quello artistico rappresentato dalle vicende architettoniche e dal tesoro che comprende pezzi di inestimabile valore e di straordinaria bellezza. Ecco così il grande reliquiario di San Sigismondo in rame sbalzato e dorato con il Cristo e i dodici Apostoli; ecco il reliquiario di San Maurizio, opera uscita da un laboratorio altamente specializzato che impegnava artisti di eccezionale bravura; ecco il

«Specchio segreto» che fu realizzata affidandosi completamente all'improvvisazione. «L'idea in Italia» ha un soggetto, uno sceneggiatura (scritta da Maniaco, Scialoja e dallo stesso Loyola) e un copione e soprattutto numerosi interpreti fra cui Catherine Spaak, Nino Manfredi, Virna Lisi, Nino Castellanovo, Aldo Rizzo, Lando Buzzanca, Jean Seberg, Sylva Koscina, Walter Chiari, Lea Massari, Anna Magnani. Peppino De Filippo ed altri personaggi polverizzati nomi, tutti impegnati a dare vita a personaggi tipici della vita italiana di oggi.

Quello che ci interessa di più è, naturalmente, il secondo tempo, ma è durante il periodo dell'opposizione che si delinea la figura singolare di Carl Goerdeler, di questo amministratore esemplare di grandi città (oltre che a Lipsia, egli era stato borgomastro a Solingen e a Königsberg), economista apprezzato, scrittore abbondante e conferenziere facendo, nel quale Hitler ebbe uno dei suoi avversari più accaniti. La rivolta del Goerdeler fu principalmente una rivolta morale, come quella del generale Beck che, dinanzi alle sopraffazioni naziste, auspicava una politica sostanzialmente onesta, basata all'interno dello Stato che nelle relazioni di questo con gli altri popoli, sulla primazia di un nuovo idealismo morale.

La caratteristica saliente dellex borgomastro era un ottimismo che lo induceva pericolosamente a considerare come fatti reali le creazioni della

Elsa Martinelli con il fotografo

Willy Rizzo in una via di Roma

Un'Unesco ha fatto sforzi generosi per comprendere «Commedia», in una colossale ricerca dei motivi comuni al cristianesimo ed all'Islam. Il terzo mondo decolomizzato scopre il fiorentino man mano che procede il confronto, finalmente libero, fra culture nazionali e quelle dell'antica Europa. In Giappone l'ultima traduzione della «Commedia», pubblicata nel '59, stata un «best seller»; negli Stati Uniti il poema dantesco è come una bibbia laica. Dato l'analisi puntuale degli esperti sono emerse nuove linee di corrispondenza tra le letterature nazionali e i temi del poema, non soltanto in culture vicine all'Italia come la francese o la tedesca, ma anche in quelle lontane. Il professor Amano Saka ha introdotto il discorso molto suggestivo sui possibili fonti d'ispirazione per la persona della «Commedia» di rimando, ha analizzato i versi del poema riflettendo l'italiano prof. Soprano, autore di un nuovo commento del

allusioni generose di un
accinge a trasferir in al
lingua un poema, e le ad
la terrificante dell'affronta
la vasta trama linguistica, co
attuale e poetica della «Com
media». Ma nessuno più d
sapeva come l'arte del trad
re consista nel tentativo no
le, stimolante di fare op
creativa partendo da un'al
opera, ed accettando le servit
del linguaggio: e l'esortazio
a correre questo rischio, pe
ché il divino poema possa
continuare a circolare fra
uomini, è stata la conclusio
di questo rapporto.

Ma l'interetto di Valeri
avuto un altro valore, a Na
stro aveva inestimabile: quel
di aver ricordato, con par
la di un poeta, in un monog
soperti che si svolgeva con
insigne ufficiali, come di
ta storico, cosmografo, astr
nomo, teologo, moralista e pr
jetta imporrà oggi, soprattutto
e il messaggio poetico, nel qu
le tutto si fonde e si confon
re. In forza della sua verit
poetica la «Commedia» —
detto Valeri — si lascia a

sternando le antichissime tradizioni del suo paese, il suo paese, il suo paese.

Dopo questa deformazione del culto di Dante sono le prime cose da pagare alla sua, un'insolita. La dismoltura briosa, con cui Mary McCarthy ha trattato della fortuna dell'Alighieri negli Stati Uniti - Dante protestante avanti lettera, Dante pellegrino errante suggerisce questi sentieri dei pionieri - cerca di nuove frontiere, Dante galetto, con Paolo e Francesca, delle coppie inamorate - può aver fatto sorridere il re pubblico imbutito di quella cultura europea, ma ha avuto il merito di aggiungere (come un ecclésiaste della "popo", diremmo) tratti umani al busto di gesso delle celebrazioni ufficiali.

Con la sincerità di un poeta latino, Eugenio Montale ha gettato, alla fine, la pietra della condanna. «Oggi Dante - ha detto al microfono - con la voce bassa di timido - non può insegnare molto in un mondo che non asseconda più all'ultimo dei fini trascendenti e che è piuttosto il vertice e la conclusione del Medio Evo barocco».

S. Watson Dunn: *La Pubblicità* (Garzanti edit., pag. 812, 82 illustrazioni, 19, tabele, L. 5000). Il libro si introduce il lettore nel mondo dove si muove la controparte diversa della pubblicità, e risponde agli interrogativi di chi si interessa o si occupa di pubblicità, aiutando a risolvere qualsiasi problema pubblicitario, dalle ricerche di mercato o motivazionali alla redazione e illustrazione degli annunci, alla scelta dei mezzi e dei campagne al controllo dei suoi risultati. Da segnalare l'impostazione teorica data dall'autore al concetto di pubblicità, vista sia come costituenti di un programma di "marketing" sia come programma di comunicazione. Si dice vie, nel quale, per esempio, si fa un'analisi delle diverse tra il pubblico e ciò che dal pubblico ritorna come informazione. Ma anche la parte pratica, trattata con ampiezza e grande ricchezza di dati e di esempi concreti. L'autore, S. Watson Dunn, è laureato all'Università dell'Illinois, dove ha potuto insegnare. Attualmente tiene la cattedra di giornalismo e di "marketing".

È uscito il N. 7-8 di **Bianco Nero**, la rivista mensile di studi cinematografici e letterari del **Centro sperimentale di cinematografia**. Approfondisce la parte saggistica una «Breve storia del cinema cinese» dalle origini fino al 1949, a cura di Sung Chia-wen. Segue un colloquio tra il regista sovietico Grigorij Kosintsev e gli allievi del Centro sperimentale di cinematografia. Una curiosa e interessante trasposizione cinematografica dell'«Amleto» di Giacomo Gambetti traccia poi un panorama critico di «Due stagioni di film italiani» e Claudio Bertini, in un'«occhiata curiosa» sul recente cinema, si affida a un paese di capanne, fa la storia del cinema documentaristico canadese in occasione del XXV anniversario del **International Film Board of Canada**. La seconda parte del fascicolo è in gran parte dedicata a alcuni film cinematografici dell'anno: Gideon Bachmann si occupa di Cannes, Guido Cinotti di San Sebastiano, Gianni Rondolino del Festival del film d'animazione di Arles, e Piero Zanotto del Festival di Locarno. Concludono il fascicolo le recensioni dei film e dei documentari in programma per il prossimo anno: a cura di Roberto Ciampi, Giorgio Nardò Auta e Giacomo Gambetti, il consueto elenco dei film usciti a Roma, redatto da Roberto Ciampi, è completo di tutti i dati tecnici.

**La spia
che uscì
dal mare**

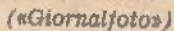
di Stephen Coulter

collana «Un libro al mese»



CLUB DEGLI EDITORI
Viale Maine 10 - Milano

Tributo di amorosa pietà alle vittime del cieco furore



Turismo in flessione nelle cartolerie per l'imminente, ti garantiti da ipoteca che l

Un'ombra anche il settore del commercio al dettaglio. In settembre, infatti, non è stata riscontrata quella maggiore ripresa delle vendite che si verifica in alcuni settori merceologici per motivi stagionali, e specialmente nell'abbigliamento e nelle calzature. Un'impennata, invece, ha avuto l'attività delle

no, con una diminuzione del 19,991, per 1361 milioni.

2 novembre, giorno di particolari tristezze: e ieri, il tempo c'era
alla ricorrenza, come se alla tristezza della terra volesse unirsi
la nostra.

Fra un centinaio di studenti distribuiti due milioni e mezzo

Burlo 1; Eliana Cordelli, via del

grigio e cupo è stato consono
che quella del cielo. I visi-
sta, fino all'ora della chiusura

Narrata dalle cartoline la nostra storia militare

I GIORNI 3 E 4 NOVEMBRE: 9.30 - 13.30

ORARIO PER I GIORNI 3 E 4 NOVEMBRE: 9.30 - 13.30

2 novembre, giorno di particolari tristezze: e ieri, il tempo così grigio e cupo è stato consono alla ricorrenza, come se alla tristezza della terra volesse unirsi anche quella del cielo. I visi

TEATRI E CINEMATOGRAFI

Giornale; 14.45: Dischi in vetrina; 15: Aria di casa nostra; 15.30: Giornale; 15.35: Concerto in miniatura; 16: Rapsodia; Dalla Porta Xidias - Compagnia di prosa di Trieste della RAI-TV; 19.30: Segnaritmo; 19.45: Il Gazzettino.

Ma al Gasparini dobbiamo esternare anche un ultimo ringraziamento: quello di non aver dimenticato l'Istria nobilissima, come lo hanno fatto e stanno

sta per incominciare grazie
miglioramento delle attrez-
ture. Si è provveduto infatti
completo restauro degli am-
della ingura rimane base sicura
per lo sviluppo strettamente ar-
tistico di personalità in forma-
zione.

di Rocker's, che sfognerà tutto il suo repertorio di canzoni: quelle che lo hanno lanciato

Fortunato.

UN ANNUNCIO AL PARLAMENTO OLANDESE DEL PRIMO MINISTRO GALS

Prima delle elezioni il matrimonio di Beatrice

Dopo "un'approfondita, accurata e minuziosa indagine", il Governo è rimasto nella convinzione che von Amsberg sia accettabile quale consorte della principessa

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

L'Aia, 2. Per troncamento delle polemiche alla vigilia del dibattito parlamentare sul progetto di legge che dovrà approvare il matrimonio della Principessa ereditaria, il Primo Ministro Joseph Cals ha oggi annunciato ufficialmente che la Principessa Beatrice sposerà l'ex diplomatico tedesco Claus von Amsberg ad Amsterdam prima del 23 marzo dell'anno prossimo.

Le polemiche e le prese di posizione, che hanno travagliato l'Olanda in quest'ultimo anno, minacciavano a un certo momento addirittura una crisi di governo, traggono origine, come è noto, dal fatto che Claus von Amsberg è stato un ufficiale nell'esercito nazista, quell'esercito che ha causato lutti, lacrime e sangue all'Olanda occupata durante la seconda guerra mondiale.

Dopo l'impennata di Irene, che dopo avere abbracciato la fede cattolica ha sposato contro la volontà della famiglia e del Governo Ugo Carlo di Borbone Parma, la scelta di Beatrice aveva suscitato non poche perplessità a Corte e in seno al Governo e decise manifestazioni ostili di una parte dell'opinione pubblica, che mal tollerava l'idea che il principe consorte della futura Sovrana potesse essere stato un nazista. Indagini vennero condotte sul passato del giovane diplomatico, indagini che si spinsero sino in Italia, perché von Amsberg aveva militato fra le file dell'esercito tedesco nella Penisola. Comunque da queste indagini, condotte nella massima discrezione, non emerse nulla di cattivo del giovane tedesco. Egli l'ultimo anno di guerra era di leva e, come ogni tedesco, dovette servire il suo Paese. Fu sottotenente della Wehrmacht e non militò mai in alcun reparto nazista.

Il Governo, in sostanza, anche se il fidanzamento non era ideale, lo considerava accettabile. Ma le polemiche non si sopirono, anche se il giovane solo, in rare occasioni, fu oggetto di manifestazioni ostili in Olanda. Ancora pochi giorni fa sembrava che il matrimonio dovesse essere rimesso in discussione per una polemica tra i partiti, ma oggi il Primo Ministro ha troncato ogni altra discussione: in una risposta scritta a interrogazioni parlamentari, ha annunciato che il matrimonio sarà celebrato prima del 23 marzo dell'anno prossimo.

Noi ci rendiamo conto — dice il Primo Ministro nella sua risposta — che ad Amsterdam vi sono delle persone che non potranno partecipare alla gioia delle celebrazioni del matrimonio. Ancora una volta il Governo ha preso in seria considerazione le orribili perdite che Amsterdam ha sofferto più di qualsiasi parte del Paese a causa dei crimini atroci del regime nazista durante l'occupazione tedesca. Delle 110 mila persone di razza ebraica che vivevano ad Amsterdam prima della seconda guerra mondiale, soltanto 10 mila sono sopravvissute. Ma dopo una approfondita, accurata e minuziosa indagine, il Governo è rimasto nella convinzione che von Amsberg sia accettabile quale consorte dell'erede presunto al trono. Ciò fa sì che sia possibile che il matrimonio abbia luogo nella capitale dell'Olanda.

La data esatta non è stata ancora fissata, ma comunque dovrà essere prima delle elezioni amministrative per il rinnovo del Consiglio provinciale del 23 marzo dice il Primo Ministro. Cals invita tutti coloro che potrebbero avere delle obiezioni da sollevare nei riguardi di von Amsberg, compresi i parlamentari, a reconsiderare il loro atteggiamento perché esso sarebbe solo di danno alla monarchia e agli interessi nazionali. Questa gente — aggiunge il Premier — evidentemente non è sufficientemente informata sull'atteggiamento e il passato del signor von Amsberg. Negli ultimi anni egli ha ripetutamente dimostrato che il suo atteggiamento è stato e che è contro la Germania nazista.

Il Primo Ministro ha ricordato che un avvocato ebreo di Amburgo, che si occupa delle rivendicazioni di danni per conto di vittime naziste, ha accettato von Amsberg come suo collaboratore. Anche in occasione dei suoi incarichi diplomatici, von Amsberg — dice Cals — ha ripetutamente preso posizione contro le idee nazionalsocialiste: pertanto — dice Cals — non deve sorprendere che von Amsberg abbia espresso il desiderio di diventare un membro della nuova Ambasciata della Germania occidentale in Israele.

Infine, il Governo olandese ha espresso l'opinione che von Amsberg «possa in tutta onestà occupare il suo posto fra gli

olandesi durante qualsiasi cerimonia commemorativa dei caduti in guerra olandesi e dei combattenti della resistenza giustiziati.

A. P.

SCOPERTO IN BAVIERA un altro caso di vaiolo

Monaco di Baviera, 2. Le autorità sanitarie di Kumbach, in Baviera, hanno annunciato la scoperta di un secondo caso di vaiolo. Un giovane di 27 anni, che faceva parte di un gruppo di 96 persone sotto quarantena, ha accusato i sintomi

SCIOPERO IN DUE OSPEDALI PSICHIATRICI A ROMA

Cinque sindacalisti denunciati alla Procura

Viene loro contestato il reato di abbandono di persona incapace - Una diffida del Prefetto

Roma, 2. Il sostituto Procuratore della Repubblica ha interrogato cinque persone denunciate dalla Questura in seguito a uno sciopero in atto dal 28 ottobre negli ospedali psichiatrici di Santa Maria della Pietà e di Ceccano. Non si sa ancora se il magistrato, dott. Alberto Antonucci, provvederà all'incriminazione o al proscioglimento dei cinque, che la Questura ha ritenuto responsabili di violazione dell'art. 591, comma primo, del Codice penale, («Chiunque abbandona una persona minore degli anni quattordici, ovvero una persona incapace, per malattia o per altra causa, di provvedere a se stessa, e della quale abbia la custodia o debba aver cura, è punito con la reclusione da sei mesi a cinque anni»).

I cinque denunciati sono: Alvaro Borione, responsabile del Sindacato aderente alla CGIL dei dipendenti dell'Amministrazione provinciale; Severio Persichini, rappresentante della CGIL e membro della segreteria del Sindacato; Sergio Lippe, responsabile della commissione interna e della sezione sindacale dell'ospedale di Santa Maria della Pietà; Mario Pizzani, vicesegretario della commissione interna; Giuseppe Moschetti, membro della commissione interna.

Lo sciopero del personale dell'ospedale psichiatrico di Santa Maria della Pietà e dell'ospedale psichiatrico di Ceccano, iniziatosi il 28 ottobre, è stato provocato da contrasti con la amministrazione provinciale per rivendicazioni salariali e riguardanti la disciplina dei doppi turni di lavoro. L'amministrazione provinciale, nel corso delle trattative, aveva esaminato la questione e stava per prendere una decisione positiva in merito, quando è sopraggiunto lo sciopero promosso dalla CGIL, che ha pregiudicato la soluzione della vertenza. A causa dell'agitazione si sono accesi i comandi di carabinieri perché bloccino l'auto targata Roma 496223, a bordo della quale dovrebbero viaggiare lo e nipote. Lui si chiama Giuseppe Blagni (sposato e padre di tre figli), la bambina si chiama Carla Morgagni. La bambina era stata messa in collegio — un istituto di Santa Marinella — dopo che nel mese di agosto lei e lo zio avevano tentato di suicidarsi a

bordo di un'utilitaria lungo la strada per Tivoli. Ma il provvedimento preso dai genitori non servì a molto e quattro giorni dopo Carlo è fuggito. Evidentemente Giuseppe Blagni l'aspettava fuori con la macchina.

Dove sono andati? Alcuni dei familiari sono convinti che i due possano aver trovato rifugio in qualche casolare di contadini nelle campagne del Pistoiese dove, per il suo lavoro di dipendente dal Ministero dell'Agricoltura, il Blagni aveva avuto motivo di soggiornare per vario tempo. Potrebbe però essersi diretto anche in Calabria, nella provincia di Catanzaro, dove il Ministero lo aveva trasferito d'autorità appena era venuta fuori la storia del tentativo di suicidio.

L'unico dato concreto è rappresentato da alcune lettere spedite dalla bambina dalla stazione di Roma: una l'ha scritta al padre e una alla nonna. La terza — tutte recano la data del 28 ottobre, giorno della fuga — è indirizzata alla madre e dice testualmente: «Cara mamma, se vuoi bene a tua figlia non incominciare a mettere in ballo la polizia ricordati che il male che vorresti fare a zio lo faresti a me stessa e sappi che io e zio ci vogliamo bene e per nessuna ragione al mondo ci lasceremo se tu sarai contraria e ci vorrai fare del male ci uccideremo ti daremo spesso notizie di noi baciami affettuosamente tua figlia Carla».

Non c'è punteggiatura in questa agghiacciante lettera. E' evidentemente il segno di un'ansia, una fretta. Una lettera che è una specie di ricatto morale e sembra piuttosto dettata dall'uomo che non scaturita direttamente dalla bambina.

La polizia comunque è già in moto e appelli sono stati lanciati dalla famiglia attraverso la stampa perché Carlo torni a casa. Parenti e amici dei due fuggiaschi sono stati interrogati a lungo, nella speranza che dalle loro parole scaturisse un elemento utile per poter indirizzare sulla via giusta le ricerche.

Nell'agosto scorso, zio e nipote erano stati trovati infossati dal gas di scarico del motore in un'automobile. Il Blagni aveva scritto una lettera, che era stata trovata nella vettura, in cui confessava il duplice suicidio come soluzione unica per trovare la pace insieme, finalmente, e per chiudere una penosa insostenibile situazione.

Carla mostra qualche anno di più degli undici che ha, ma è comunque una bambina. Nelle lettere che Carlo ha scritto al padre e alla nonna ci sono dei brani che lasciano intendere che un rifugio lo hanno: «Abbiamo già la nostra casetta», «Per noi da oggi comincia una nuova vita».

UNA VECCHIA PENSIONATA vuole pagare le tasse

Varese, 2. Una vibrata protesta è stata elevata da un'anziana signora, privata del «diritto-dovere» di pagare le tasse. Il caso riguarda la pensionata Antonia Biasini di 84 anni, residente a Casalzuigno, paesino della Valcuvia, la quale ha presentato ricorso all'amministrazione comunale, non essendo stata inclusa nel suo nominativo nell'elenco dei contribuenti soggetti al pagamento dell'imposta di famiglia. La Biasini, sostenendo che «tutti debbono contribuire all'onere derivante dalle esigenze della spesa pubblica», ha reclamato il proprio diritto a non essere esclusa «in alcun modo» dalla lista dei contribuenti.

Omessa vigilanza DENUNCIATI I GENITORI di un ragazzo omicida

Catania, 2. Antonio e Giuseppina Greco, i genitori di Ignazio Greco, il ragazzo tredicenne che ha ucciso accidentalmente ad Acireale con un colpo di fucile ad aria compressa una bambina, sono stati denunciati per omessa vigilanza. La denuncia è stata sporta a conclusione delle indagini sulla morte della bambina, Giuseppina Lesita, di due anni e quattro mesi.

AUTOTRENO BLOCCATO sui binari della ferrovia

Milano, 2. Un autotreno è rimasto oggi con il rimorchio bloccato fra i binari ferroviari, mentre stava attraversando il passaggio a livello di Parabiago. Pochi minuti dopo sarebbe dovuto passare un treno della linea Milano-Domodossola, ma l'investimento è stato evitato per il pronto intervento di due agenti di polizia e di un carabinieri, che sono stati incontrati al convoglio segnalando al macchinista di fermarsi. La linea è rimasta interrotta per circa 40 minuti.

SVALIGIATI DAI LADRI una gioielleria a Parigi

Parigi, 2. Gioielli e preziosi per circa 20 milioni di lire sono stati rubati durante il «week-end» di Ognissanti in una gioielleria del centro di Parigi.

I ladri sono penetrati nel negozio, dopo aver forzato una porta blindata, attraverso le cantine dello stabile.

DA QUATTRO GIORNI NESSUNA NOTIZIA SUI PROTAGONISTI DI UNA MORBOSA VICENDA

FUGGITA DAL COLLEGIO CON LO ZIO UNA BAMBINA DI UNDICI ANNI

L'uomo, che ne ha quarantacinque, è sposato ed è padre di tre figli

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Roma, 2. Un uomo di 45 anni ha convinto la nipote di 11 a lasciare il collegio dove i genitori l'avevano mandata e a fuggire con lui. Da quattro giorni, ormai, non si sa più nulla di loro. La polizia li ricerca e da Roma funzionari sono stati trasmessi a tutte le questure e a tutti i comandi di carabinieri perché bloccino l'auto targata Roma 496223, a bordo della quale dovrebbero viaggiare lo e nipote.

Lui si chiama Giuseppe Blagni (sposato e padre di tre figli), la bambina si chiama Carla Morgagni. La bambina era stata messa in collegio — un istituto di Santa Marinella — dopo che nel mese di agosto lei e lo zio avevano tentato di suicidarsi a

bordo di un'utilitaria lungo la strada per Tivoli. Ma il provvedimento preso dai genitori non servì a molto e quattro giorni dopo Carlo è fuggito. Evidentemente Giuseppe Blagni l'aspettava fuori con la macchina.

Dove sono andati? Alcuni dei familiari sono convinti che i due possano aver trovato rifugio in qualche casolare di contadini nelle campagne del Pistoiese dove, per il suo lavoro di dipendente dal Ministero dell'Agricoltura, il Blagni aveva avuto motivo di soggiornare per vario tempo. Potrebbe però essersi diretto anche in Calabria, nella provincia di Catanzaro, dove il Ministero lo aveva trasferito d'autorità appena era venuta fuori la storia del tentativo di suicidio.

L'unico dato concreto è rappresentato da alcune lettere spedite dalla bambina dalla stazione di Roma: una l'ha scritta al padre e una alla nonna. La terza — tutte recano la data del 28 ottobre, giorno della fuga — è indirizzata alla madre e dice testualmente: «Cara mamma, se vuoi bene a tua figlia non incominciare a mettere in ballo la polizia ricordati che il male che vorresti fare a zio lo faresti a me stessa e sappi che io e zio ci vogliamo bene e per nessuna ragione al mondo ci lasceremo se tu sarai contraria e ci vorrai fare del male ci uccideremo ti daremo spesso notizie di noi baciami affettuosamente tua figlia Carla».

Non c'è punteggiatura in questa agghiacciante lettera. E' evidentemente il segno di un'ansia, una fretta. Una lettera che è una specie di ricatto morale e sembra piuttosto dettata dall'uomo che non scaturita direttamente dalla bambina.

La polizia comunque è già in moto e appelli sono stati lanciati dalla famiglia attraverso la stampa perché Carlo torni a casa. Parenti e amici dei due fuggiaschi sono stati interrogati a lungo, nella speranza che dalle loro parole scaturisse un elemento utile per poter indirizzare sulla via giusta le ricerche.

Nell'agosto scorso, zio e nipote erano stati trovati infossati dal gas di scarico del motore in un'automobile. Il Blagni aveva scritto una lettera, che era stata trovata nella vettura, in cui confessava il duplice suicidio come soluzione unica per trovare la pace insieme, finalmente, e per chiudere una penosa insostenibile situazione.

Carla mostra qualche anno di più degli undici che ha, ma è comunque una bambina. Nelle lettere che Carlo ha scritto al padre e alla nonna ci sono dei brani che lasciano intendere che un rifugio lo hanno: «Abbiamo già la nostra casetta», «Per noi da oggi comincia una nuova vita».

R. R.

LETTERE DI NELSON all'asta da Sotheby

Londra, 2. Alcune lettere scritte da Nelson a Lady Hamilton sono state vendute oggi all'asta da Sotheby a Londra.

IL RITORNO DELLA «PIETÀ»



New York — Protetta in una serie di casse di legno e di acciaio rivestite di amianto, la «Pieta» di Michelangelo, che è stata esposta per due anni nel padiglione vaticano della Fiera mondiale di New York, viene trasportata a bordo della «C. Colombo», che la riporterà in Italia

FORSE UDIENZA A PORTE CHIUSE OGGI AL PROCESSO BEBAWI

La Lussu dovrà riferire sull'incontro nella clinica a Milano

Convocate dalla Svizzera altre due testimoni che secondo gli avvocati di Youssef potrebbero confermare che Faruk aveva deciso di abbandonare la bella egiziana

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Roma, 2. Udienda a porte chiuse quella di domani al processo Bebaui? Il Presidente La Bua desidera soltanto quando la deposizione della signora Arnalda Lussu (che raccolse le paccottiglie confidenziali di Faruk Chourbagi), raggiungerà il dettaglio dei rapporti intercorsi tra i due amanti, con particolare riguardo alla visita che il giovane fece a Claire, quando questa era degente in una clinica milanese dopo un intervento operatorio all'appendice. Nella prima edizione del processo, infatti, giunti a questo punto, il dott. La Bua fece sgomberare l'aula e ascoltò la deposizione della signora Lussu a porte chiuse.

Si era convinti che il Presidente La Bua adottasse anche per questo processo il «pointe» festivo, come hanno fatto altre sezioni del Tribunale che riapriranno i battenti solo il 6 mattina. Ma l'impegno del Presidente è di terminare questo processo prima delle feste natalizie: perciò sono da prevedere

nei prossimi giorni udienze pomeridiane per esaurire entro il più breve tempo possibile i sessanta testimoni fin qui convocati.

In merito ai testimoni, si è appreso che i difensori di Youssef Bebaui, avvocati Pietro Lia e Giuliano Vassalli, ne hanno convocati due nuovi. Si tratta di due signore residenti in Svizzera, a Ginevra, le quali potrebbero informare la Corte su alcune circostanze sfavorevoli a Claire Ghobrial. Esse sarebbero in grado di provare che Faruk Chourbagi, più alcuni mesi prima di essere ucciso, aveva deciso di abbandonare la bella egiziana. Una delle testimoni si chiama Rose Doufour, abita in rue Buttini 13 a Ginevra, ed è titolare del chiosco di giornali dell'Hotel di Rhone, l'albergo nel quale per la prima volta Claire Ghobrial e Faruk Chourbagi si incontrarono. I difensori di Youssef Bebaui hanno affermato nella richiesta di citazione delle due testimoni che la signora Doufour ha assistito a vari colloqui tra la testimone Lussu e l'imputata

Claire Ghobrial, nonché a colloqui tra la stessa Lussu e Faruk Chourbagi.

Sempre secondo le affermazioni dei due avvocati, la nuova testimone che la Corte ha deciso di ascoltare aquò deporre circa l'epoca e l'occasione in cui Faruk prese la decisione di non sposare l'attuale imputata. Essi precisano, quindi, che la donna ha avuto per suo conto vari colloqui con Faruk, il quale ebbe a narrarle le vicende e i particolari della sua relazione intima con la Ghobrial. In particolare, Faruk raccontò alla signora Doufour l'episodio sconvolgente a Roma, quando l'imputata gettò un bicchiere di liquore sul viso dell'amante per averlo in un ristorante; nonché la scena sconvolta a Londra, nel corso della quale l'imputata schiaffeggiò Faruk e gli ruppe gli occhiali. Nell'agosto e nel settembre del 1963 — precisano ancora i due legali — Faruk ha narrato alla teste che Claire non cessava di importunarlo, sia per telefono che per telegiornale, e che gli faceva continue scene di gelosia. Faruk le dichiarò anche testualmente: «Avevo fatto meglio a rompermi le gambe, invece che conoscere Claire, perché un giorno mi ucciderà».

Ciò avvenne nell'autunno del 1963. Nella stessa epoca, avendo la teste domandata a Faruk se fosse riuscito a sbarazzarsi di Claire, egli rispose: «Più o meno: desidero fidanzarmi, sposare un'altra donna». Nel novembre 1963, Faruk mostrò alla signora Doufour la fotografia di una giovane, domandandole il suo parere e aggiungendo che «si sarebbe fidanzato con lei per l'anno nuovo».

La seconda testimone indicata dai difensori di Youssef Bebaui e accettata dalla Corte è la signora Emilia Tirelli, abitante a Ginevra in boulevard du Pont d'Arve 67. Gli avvocati Lia e Vassalli affermano che la signora ha presente a un colloquio nella boutique della Lussu. Durante il colloquio, l'imputata, lamentandosi del comportamento di Faruk verso di lei, disse che lo avrebbe sfigurato.

Rose Doufour e Emilia Tirelli sono state citate per l'udienza di domani. La prima teste ha fatto sapere però di essere disposta a deporre solo per «ero-

UNO A LONDRA L'ALTRA A COPENAGHEN

Breve separazione dei Reali di Grecia

Costantino non ha voluto accompagnare la moglie nella sua visita in Danimarca

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Parigi, 2. Per la prima volta dal giorno del loro matrimonio, la Principessa Anna Maria di Danimarca e il giovane Re Costantino di Grecia si sono separati per qualche giorno. Si tratta in realtà di una separazione dovuta a impegni ufficiali per entrambi, ma che avrebbe potuto essere evitata se la coppia non avesse avuto in questi ultimi tempi qualche piccola discussione.

La Principessa Anna Maria è giunta stamane a Copenaghen per presentare ufficialmente ai suoi genitori e al popolo danese la Duchessa di Sparta, la Principessa Alexia venuta al mondo lo scorso 11 luglio. Del canto lo scorso Costantino si trova in Inghilterra dove è stato invitato a partecipare a una gara internazionale di regata, nella sua qualità di medaglia d'oro olimpica di «yachting» ai giochi del 1960 a Roma.

Invece di due viaggi simultanei e separati, la coppia reale ne avrebbe potuto fare insieme uno solo: andare prima a Londra e in seguito proseguire per la Danimarca. Ma se Re Costantino ha decisamente rifiutato una simile soluzione, cosa che ha causato il malumore della moglie, è stato perché egli non ha ancora dimenticato le manifestazioni dell'opposizione danese di quest'estate: nello scorso luglio, infatti, quando la Grecia ha rischiato la guerra civile, gli studenti danesi hanno manifestato sulle piazze contro la monarchia greca, accusando la Regina Federica, madre di Costantino, di essere «un dittatore in gonnella».

Sensibile a questo insulto rivolto a sua madre, Costantino ha decisamente rifiutato di accompagnare la moglie nel suo viaggio in Danimarca.

La separazione sarà comunque di breve durata, sia perché Anna Maria raggiungerà il marito a Londra, e soprattutto perché la Regina Federica continua a fare pressioni affinché la coppia reale rientri al più presto in Grecia, onde evitare che l'opposizione approfitti della loro assenza per organizzare nuove agitazioni di piazza.

C. P.

Vice

IN TUTTI I MAGAZZINI STAND A I TASCABILI DI CLASSE L. 350

ANGELICA E LE NOTTE DI VERSAILLES

Année Serge Golon

IL NUOVO EPISODIO DEL GRANDE CICLO STORICO DI ANNE E SERGE GOLON

ANGELICA E LE NOTTE DI VERSAILLES

MAI PUBBLICATO IN EDIZIONE ECONOMICA

iGarzanti

AUTONOLEGGIO SENZA AUTISTA

IL CHILOMETRO A BUON MERCATO

ORGANIZZAZIONE MONDIALE - 2100 SERVIZI NEI 5 CONTINENTI

SEDE CENTRALE PER L'ITALIA: MILANO

AVIS RENT A CAR

NESSUN CHILOMETRAGGIO MINIMO IMPOSTO

FIAT 600	L. 1800 AL GIORNO, PIU'	L. 18 al Km.
FIAT 850	L. 1900 AL GIORNO, PIU'	L. 19 al Km.
FIAT 1100	L. 2100 AL GIORNO, PIU'	L. 21 al Km.
FIAT 1300	L. 2300 AL GIORNO, PIU'	L. 23 al Km.
FIAT 1500	L. 2700 AL GIORNO, PIU'	L. 27 al Km.

TRIESTE, via Bologna 11, telefono 95.736

Per indirizzi AVIS in altre città consultate le guide telefoniche CONSEGNE E RIPRESE GRATIS TRA LE PRINCIPALI CITTÀ

Vaccinazioni in massa



Franciaforte — Si è iniziata in Germania la vaccinazione in massa contro l'influenza. Nella foto: un medico inietta con una pistola elettrica il vaccino al

(Telefoto A.P. al «Piccolo»)

personale di un grande negozio

Con l'inaugurazione
del nuovo

CENTRO PITASSI

GORIZIA

riafferma il primato nel settore commerciale



Alcune visioni del nuovo Centro Pitassi

Finalmente, per la coraggiosa iniziativa di uno fra i più noti pionieri del commercio sociale, il Comm. Ermes Pitassi, titolare di un'importante catena di negozi sparsi un po' dappertutto attraverso l'Italia settentrionale, è stato varato a Gorizia un grande centro di vendita che, concepito in base ai più moderni criteri e ai più validi accorgimenti in voga attualmente soltanto nei più imponenti empori delle principali città europee, viene a costituire uno dei più aggiornati complessi del settore, nella zona del Veneto.

A Gorizia poi, come primo tentativo del genere, esso assume un'importanza addirittura fondamentale per lo sviluppo dell'economia cittadina che sola ne imponeva l'esigenza e la realtà, soprattutto per l'accentramento dell'intera potenzialità di acquisto di tutta la provincia, costretta finora ad affluire lontano, nelle città confinanti, di più ampio respiro commerciale.

Il vecchio negozio Pitassi, dopo aver raggiunto traguardi di indubbio prestigio nella sua ormai più che trentennale attività, si è trasformato oggi a Gorizia in un moderno, efficiente, dinamico apparato aziendale e, abbandonando ogni retaggio di una tecnica ormai superata e antieconomica, accoglie grandi reparti di vendita del-

le merci più svariate, si rivolge a una clientela illimitata che comprende tutti i ceti sociali, anche quelli meno abbienti ed offre, pertanto, al pubblico prezzi di assoluta equità oltre che un maggior assortimento di prodotti.

La confezione resta sempre il fulcro attorno al quale ruota l'attività dell'azienda, ma da questo articolo iniziale si è passati ad un assortimento di migliaia di specialità: una serie amplissima di prodotti che hanno l'inconfondibile fisionomia della qualità e della classe.

Al fine di soddisfare i gusti e le necessità dei consumatori anche più esigenti, ogni articolo, pur in una gamma così eterogenea, è stato oggetto del più accurato e severo controllo da parte di valenti esperti, mentre accurate indagini di mercato hanno rilevato l'orientamento e le aspirazioni estetiche della clientela. Non si è lasciato, infatti, nulla di intentato allo scopo di favorire una sempre maggior intesa con essa. Una cura specifica è stata dedicata alla presentazione formale dei prodotti in una calda e suggestiva cornice di eleganza, finezza e nello stesso tempo di serietà, affinché il consumatore possa effettuare la sua scelta non in modo occasionale, ma con la ragionata convinzione della bontà e dei vantaggi che provengono dall'acquisto al Centro

Pitassi: acquisto motivato, quindi, sul quale il Centro stesso si impegna. Azioni di promozione, a questo proposito, verranno proposte saltuariamente con la vendita, a prezzo di grande convenienza, di articoli di indiscutibile richiamo; reclamizzati attraverso insegne esterne ed interne.

In ogni reparto vi è, inoltre, personale specializzato, opportunamente addestrato per il settore cui è stato preposto: venditori, professionalmente preparati per specifico disegno dell'azienda che non cerca la vendita a tutti i costi, ma guida e consiglia il cliente cercando di interpretare e assecondare le sue esigenze in modo da non indurlo mai ad acquisti sbagliati.

E' sempre stato, infatti, grazie all'eccellenza qualitativa dei suoi prodotti, alla modernità dei suoi prezzi, alla collaborazione con la clientela che la Ditta Pitassi ha raggiunto una notorietà ed una popolarità impareggiabile in poco più di un trentennio, al punto che nella opinione corrente, oggi, «Pitassi» vuol dire «prestigio e risparmio».

Molti ambiti riconoscimenti sono stati ottenuti e ribaditi anche a Gorizia dove la Società trae le proprie origini da quando nel lontano gennaio 1934 il fondatore Italo Pitassi la lanciò verso quell'affermazione che il suo successore diretto ha sa-

puto consolidare ed accrescere nel tempo. Il Comm. Ermes, infatti, dedito al lavoro, sin dagli anni della prima giovinezza, ha conosciuto momenti lieti, ma anche tristi: sempre però, ha saputo superare gli ostacoli e vincere tutte le difficoltà grazie alla tenacia che gli viene dal suo tetragono carattere friulano e alla sua dirittura morale che non ha mai conosciuto compromessi. Ora, da tempo, la situazione economica della città di Gorizia, compromessa in seguito agli eventi bellici, richiede iniziative nuove e corag-

giose, seppur in mezzo a difficoltà ambientali di ogni genere.

Con illuminata prontezza, grazie alla vitale, attentissima sensibilità commerciale, affinata dalla lunga esperienza lavorativa, il Comm. Ermes si poneva all'opera. Questa volta al suo fianco era però, l'appassionata intraprendenza del figlio Giorgio, che è stato l'ideatore e l'entusiasta dinamico artefice del programma di ampliamento e trasformazione delle vecchie strutture della azienda. L'eccezionale unione delle due forze, lavora-

tiva e creativa, dopo lunghi studi, attraverso prove ed esami comparati, ha in tale modo offerto l'opportunità di dare vita ad un nuovo capitolo della storia economica della città di Gorizia, ed ha nel contempo fornito un idoneo andamento all'attività commerciale della «S. P.A. EREDI I. PITASSI» con la realizzazione di quella iniziativa che ora il Comm. Ermes considera quale doveroso omaggio alla memoria del proprio padre prematuramente scomparso: «I GRANDI MAGAZZINI MO-DELLO».



AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la S.P.I. - Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, o inviati a mezzo posta, con relativo importo allo stesso indirizzo.

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per quota di abbonamento che è del costo dell'inserzione, e

A TORINO
IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
SERRA - corso Vitt. Eman.
PRONOTTO - corso Vittorio
LIQUORE - piazza C. Felice
ALAMANDI - via Buozzi
ROSSO - piazza S. Carlo
PASQUALE - piazza S. Carlo
DAVICO - via Viotti
PROVATO - piazza Castello

NOTA GRANDE AZIENDA LOCALE

cerca

SEGRETARIA DI DIREZIONE

Il lavoro offerto è molto interessante e comporta un impegno di responsabilità notevole alle dirette dipendenze del Direttore dello Stabilimento.

L'interessata dovrà pertanto possedere una solida capacità di svolgere tutti i lavori di segreteria ed in particolare dovrà conoscere la stenografia e la dattilografia. E' richiesta la buona conoscenza della lingua inglese scritta e parlata e possibilmente qualche anno di esperienza in lavori analoghi.

Saranno preferite le candidate in possesso di un titolo di studio di scuola media superiore o che abbiano cognizioni di una seconda lingua.

Il trattamento economico sarà proporzionato all'importanza dell'incarico offerto.

Le interessate sono invitate ad inoltrare la domanda alla Casella 3935 D - S. P. I. - TRIESTE.

INGEGNERE giovane, preferibilmente proveniente settore termotecnico, perfetta conoscenza sloveno, importante industria milanese cerca per sviluppo estero. Offerte CASSETTA 3965 D - S. P. I. - TRIESTE

SIGNORA media età referenziale capace tutti lavori e governo casa o da combinarsi offerta piccola famiglia. Telefonare 811725. 24816 A

B Offerte di lavoro

personale di servizio L. 35

GERCASI cameriera stabile referenziale per 2 persone sole, ottimo mensile, propria stanza con bagno. Tel. 36575. 47933 B
DOMESTICA attiva referenziale cercasi. Piazza Dalmazia 3, IV. 31964. 24760 B
DOMESTICA stabile media età, capace cucinare, referenziata, cercano coniugi soli. Tel. 36582. 46210 B
PRESTASERVIZI ore combinate cercasi. Desimon, Rossetti 67 telefono 36733. 47947 B
PRESTASERVIZI 4 mattinate settimanali cercano coniugi soli. Telefonare 730260. 24828 B
PRESTASERVIZI dalle ore 8 alle ore 12 cercasi. Tel. 36545. 24692 B
SIGNORA sola casa moderna domestica stabile tuttora sola se referenziale stipendio 50 mila. Cassetta 11413 B, S.P.I.
STABILE tuttora referenziale 2 persone cercasi. Tel. 94361 ore 14-17. 24780 B

C Richieste d'impiego L. 10

A.A.A.A.A.A.A. PITTORE capace offresi subito. Tel. 732054. 45882 C
A.A.A.A.A. PITTORE veramente capace offresi. Tel. 28233, dalle 12 alle 14. 47913 C
A.A.A.A.A. PITTORE offresi subito. Tel. 34262. 24698 C
AUTISTA con patente B offresi qualsiasi lavoro. Tel. 40531. 24694 C
BANCONIERE 44enne offresi anche subito, miti pretese. Cassetta 46206 C, S.P.I.
CORRESPONDENTE tecnico - commerciale inglese francese plurilingue esperienza offresi a seria ditta interessata sviluppo commercio estero. Cassetta n. 46184 C, S.P.I.
CUOCO pratico pasticceria lunga pratica con referenze offresi. Tel. 63177. 24786 C
DISEGNATRICE diplomata offresi a studio architettura o arredamento. Tel. 66222. 24770 C
PENSIONATA con referenze occuperebbe presso ambulatorio medico o dentistico, cambio alloggio. Offerte cassetta 46200 C, S.P.I.
PORTIERE d'albergo esperienza trentennale conoscenza cinque lingue straniere offresi subito. Tel. 312126. 24732 C
TAPPETTERIE materassi coltrini offresi. Via Scalatina 7 telefono 731236. 47935 C

CC Lavoro a domicilio

e artigianato L. 30

A.A.A.A. ROLE (legno) specializzato ripara vernicia cambia cinghie prontamente. Rivolgerti telefono 44193. 47968 CC

A.A.A. ARTIGIANO parchettista Ghersovich, riparazioni in genere, raschiatura, verniciatura, preventivi gratuiti. Tel. 50036. 47871 CC

A. PARCHETTI

raschiature

verniciature, riparazioni, preventivi gratuiti. Abbatangelo & Gaspari. Telefono 90497. 45566 CC

ACCONCIATURE, permanenti,

specialità tinte, shampooings

coloranti. Salone profumeria Lily, Gallina 6, tel. 83922. 24764 CC

ANTILOPE, renna, camoscio,

pulvisconi, Pulitura Cattaruzza,

Paduina 2, tel. 96829. 24720 CC

FALEGNAMERIA assume lavori

anche riparazioni persiane, av-

volgibili, pittura. Tel. 94725. 46158 CC

IDRAULICO impianti completi

idreomassari e riparazioni

accurate. Tel. 813735. 24704 CC

IDRAULICO esegue riparazioni

sostituzioni bagni completi. Te-

lefonare 34167. 46174 CC

OROLOGI riparazioni accurate

garantite ricambi originali sviz-

zeri. Hollesch «Darwin» piazza San Giovanni 1. 24486 CC

SGOMBERO soffitte cantine ab-

itazioni, asporto materiali inuti-

lizzabili. Tel. 87646 ore 13-15. 47959 CC

D Off. d'impiego L. 35

AMMINISTRAZIONE stabili assume impiegata 25-35enne pratica referenziale. Offerte cassetta 46194 D, S.P.I.
APPRENDISTA cercasi, 3500 lire settimanali. Salone Alma, via della Tesa 25. 46198 D
APPRENDISTA banconiere cercasi. Bar Maggio, Roiano, telefono 38876. 24702 D

APPRENDISTA banconiere 15-17 anni cercasi, orario negozio, domenica riposo. Bar Centrale, telefono 93662. 46196 D

APPRENDISTA panettiere 16-17

anni cercasi. Tel. 90921. 47967 D

APPRENDISTE cercansi. Torrefazione Op. Oriani 5. 46172 D

BANCONIERA aiuto banconiera

cercansi. Bar Brasilia, piazza

Goldoni. 24716 D

CERCASI apprendista. Bar de

Cesco, via Geppa 18. 47957 D

CERCASI ragazza 16-20 anni bar centro. Tel. 38537, venerdì 9-12. 46188 D

OGGI e DOMANI

il nostro ufficio pubbli-

cità S.P.I., via S. Felice 4 resta aperto dalle ore 9 alle 12.30 e dalle 16.30 alle 18.30

CERCASI apprendista panettiere

15-16 anni. Via Madonnina 12

telefono 90347. 24834 D

COMMERCIANTI cerca giovane

volontario necessaria esperienza

Telef. 67469. 24774 D

EDITORIALE importanza europea

cerca produttori ambasciati

per vendita rateale organizzata. Possibilità guadagno 150.000 mensili. Presentarsi Montefalcone, Bissara 3, oppure Gorizia, corso Italia 101, venerdì 5, ore 9, oppure 16.30. 315 D

FALEGNAME veramente capace

assumiamo prontamente.

Pertot, via Boveto 15 (Barcola) tel. 23908. 24944 D

IMPIEGATA dattilografa edo-

scopo perfetto preferibilmente

madrelingua tedesca cerca importante azienda. Offerte cassetta 46192 D, S.P.I.

MEZZALAVORANTE parruc-

chiera cerca Salone Elci, telefo-

no 28864. 46154 D

SOLA affitta stanza moderna a signora, in impiegata tutto il giorno. Scrivere cassetta 46170 F, S.P.I.

STANZA affittasi signore occu-

pato assente giorno. Tel. 68241.

STANZA mobilizzata affittasi, Val. I, Trecco della Croce 5, I. 24800 F

STANZA mobilizzata. Tel. 66393.

47 MONFALCONE. 601 I

A.A. LOCALE d'affari nuovo

adatto qualsiasi attività mq. 100

zona Carducci affittasi. Scrivere cassetta 47557 I, S.P.I.

AFFITTASI prontamente quat-

tro stanze uso ufficio centrale

I. p., ascensore, autonoma, totalmente rimesso a nuovo casa signorile. Rivolgerti Ammin. strazione Trevisan, 24816. 24624 I

APPARTAMENTO bene mobili-

ato 5 vani casa signorile riscal-

damento centrale ascensore telefono zona Carlo Alberto affittasi subito. Interessati intermedieri scrivano indicando indirizzo oppure telefono. Cassetta 24746 I, S.P.I.

CAMERE 2 camerino cucina 26

mila; camera cucina 13.500; al-

tro 17.000 affittiamo. Agenzia Foscato 4, I piano. 24824 I

CENTRALISSIMO soleggiato, 4

stanze stanza ripostiglio bagno

35.000. Bramante 3, IV, destra. 46152 I

NEGOZIO centrale tre fori am-

pio soprallo retrobottega su

cortile affittasi. Telefonare n. 31653, dalle 13 alle 16. 62330 I

OPICINA affittasi annualmente

appartamento 4 stanze servizi

terrazza giardino. Tel. 73330. 24840 I

L. Rich. appart. bott. L. 30

APPARTAMENTINO stanza grande bagno accessori cerca impiegata sola affitto aggiornato. Cassetta 24696 L, S.P.I.

APPARTAMENTO 1-2 camere

cercato in affitto. Offerte casset-

ta 24788 L, S.P.I.

M Vendite d'occas. L. 40
A.A.A. MATERASSI a molle Moricca il materasso che dura di più anche a comode rate mensili di lire 300 per la coppia, guanciai molleggiati da lire 2500; il materasso Kesmat a lire 15.000 in contanti compreso trasporto domicilio. Piacardi 10. 24802 M

CUCINA gas 4 fuochi più forno

L. 10.000. Piazza Garibaldi 11,

porta 11. 46902 M

GIRADISCHI Braun (tedesco)

perfetto e radiolina vendonsi

occasione. Consoli, Cologna 17. 46150 M

LAVATRICE semiautomatica

frigorifero televisore macchina

cucinare tutto di marca come nuovi occasione. Consoli, Cologna 17. 24744 M

MACCHINE cucire Necchi chie-

dete dimostrazione gratuita; al-

tre Necchi, Singer, occasione. Tullio, Battisti 12, Trieste. Monfalcone: Corso del Popolo 25. 47887 M

PELLICCIA castoro nuovissima

qualità superiore cedo affar-

mente. Cassetta 24796 M, S.P.I.

STRACCAZIONE vendesi cop-

pie visoni. Tel. 68241. 47953 M

TELEVISORE Phonola I e II canale occasione vendesi. Telefonare 722101. 24788 M

VENDO 2 stufe friulane, 2 let-

ti, 3 scanse, occasione scegliete

Telefonare 212141. 24784 M

ZILLOTTO via Milano 16, tre

verete migliori qualità pelli

modelli ultime creazioni, prezzi vantaggiosi controllate diverse la clienti. 24812 M

N Acquisti d'occas. L. 40

ROTTAMI auto, moto, ferro elettrodomestici, ritiro in loco. Telef. 37646, ore 13-15. 47959 NN

NN Mobili e pianof. L. 40

A. POLTRONELETTI 18 mila; panchette 30.000, divanetto 25.000; attaccapanni 9 mila; brandine 5500; materassi Permasflex 18.000. Assortimento mobili singoli; librerie scrivanie armadi guardaroba; salottiletti 55.000; matrimoniali; cucine prezzi bassissimi. Tarabochia 6. 45926 NN

ATTENZIONE cucina grandiosa saltra media trinito guarderoba. Falegnameria, Crispi 51. 62336 NN

CUCINE formica, veri gioielli

pronte ordinazioni. Mobilitel

Brum, Fonderia 3 (vicino Ospedale). 47927 NN

(Continua in 12a pagina)

A GENOVA

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
BARAZZA - piazza Acqua verde
PAGANETTO - piazza Prin-
cipe
SALADA - piazza Delforari
MORCHIO - portici Acca
demia
RAFFINI - piazzetta Labu
PATRINI - via XX Settembre
ore Ponte
RUSSI - piazza Fontane
Marone

FOTOGRAFIA

INDUSTRIALE

Giornalfoto
Via Tor Bandiera 1
Tel. 61515-61516

Regalatele il tappeto CROFF che desidera da tempo.

CROFF Stoffe per arredamento, tendaggi e tappeti - Negozio Piazza della Borsa, 7

UN LABIRINTO DI TENTAZIONI IL 47.º SALONE INTERNAZIONALE DI TORINO

MILLE DIVERSI MODELLI D'AUTO SI PRODUCONO OGGI NEL MONDO

La battaglia fra le Case si combatte ora sul campo dell'estetica più che della tecnica vera e propria. Nessuna novità presentata dalla FIAT che punta forte sul successo della «anticongiunturale» 850

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Torino, 2

Si apre domani a Torino il 47.º Salone internazionale dell'auto. Il «gran sipario» del Salone cadrà dopo la visita del Capo dello Stato, nella mattinata. Poi il pubblico potrà finalmente penetrare nell'immensa sala torinese per ammirare le vetture che i costruttori tengono ancora nascoste misteriosamente sotto grandi drappi. Dal 3 al 14 novembre Torino sarà non solo la capitale italiana ma anche la capitale europea dell'automobile. 527 espositori di 12 Nazioni parteciperanno infatti a questa esposizione che occupa 36.500 metri quadrati di superficie. Le marche di automobili presenti sono circa 70: italiane, tedesche, francesi, inglesi, statunitensi, svedesi, giapponesi, cecoslovacche. Quanto di meglio l'industria mondiale ha prodotto nel 1965 si trova a Torino, in questa manifestazione d'autunno ormai da molti decenni tradizionalmente legata alla città piemontese.

Questa rassegna è certamente la dimostrazione più evidente dell'ampia scelta che ormai la industria dell'automobile offre ai potenziali acquirenti. Al Salone di Torino di quest'anno il pubblico ha dinanzi a sé una possibilità di scelta forse senza precedenti negli ultimi dieci anni. Infatti il 1965 è stato un anno in cui le Case italiane, per superare la crisi congiunturale hanno ravvivato il mercato lanciando una serie di nuovi modelli; nello stesso anno inoltre le maggiori Case europee hanno messo a punto accordi di forti concentrazioni industriali per difendersi dalla concorrenza degli Stati Uniti, dando così vita a loro volta al lancio di nuovi modelli.

In questa situazione la scelta viene fatta normalmente tenendo conto non tanto delle differenze estetiche quanto delle caratteristiche principali di una vettura, come ad esempio il costo di esercizio, le prestazioni e l'assistenza tecnica assicurata dalla Casa produttrice. Oggi si producono nel mondo più di 100 diversi modelli di automobili e si vendono ogni anno oltre 20 milioni di autovetture. L'automobile è diventata un bene altamente concorrenziale e la lotta fra le varie Case per acquisire nuovi clienti è essenzialmente basata sul «servizio di assistenza» e sulla differenziazione netta delle caratteristiche che non solo estetiche ma anche meccaniche delle autovetture. Una concorrenza benefica, che porterà sempre più al miglioramento della sicurezza, durata, rendimento degli organi meccanici. Oggi l'automobilista italiano che volesse acquistare una vettura fino a 1000 cmc. ha la possibilità di scegliere fra circa 100 diversi modelli, considerando anche i diversi modelli delle marche minori, normalmente sconosciute; nella categoria fino a 2000 cmc. è possibile scegliere fra circa 150 modelli; nella categoria oltre 2000 cmc. i modelli sono oltre un centinaio.

Ma in base a quali criteri viene scelta un'automobile? Difficile dirlo. Certo è che nel momento in cui l'automobilista sceglie una marca anziché una altra, fa molte considerazioni obiettive, come il prezzo, la durata, il consumo di carburante, il comfort, ma nella sua decisione si lascia trasportare anche da molti altri motivi che i tecnici delle cosiddette ricerche motivazionali definiscono «irrazionali», cioè motivi che non hanno nulla a che vedere con le caratteristiche effettive dell'auto acquistata. L'uomo moderno è impaziente, non sa attendere, e anche quando sceglie l'automobile lo fa in fretta, affidandosi in gran parte ad elementi di «estetica», di «prestigio», di «distinta preferenza» verso un determinato modello. Naturalmente, tutte queste persone, se fossero intervistate in proposito, rifiuterebbero di ammettere che la loro scelta è stata fatta per motivi che non siano strettamente obiettivi e dimostrabili. Eppure le automobili, oltre ai requisiti strettamente meccanici, possiedono una «personalità» che alla fine risulta un decisivo motivo di acquisto nei confronti della clientela. Questo le Case automobilistiche lo sanno bene e fanno di tutto per conquistare la simpatia dei potenziali clienti, anche attraverso l'aspetto estetico e le piccole rifiniture o gli accessori.

Diamo uno sguardo alle vetture esposte al Salone dell'Auto di quest'anno. Cominciamo dalla «Fiat». Le novità autentiche di questa Casa saranno presentate probabilmente nella prossima primavera; da tempo si parla ad esempio di una nuova «1100», o meglio di una «1200» edizione di lusso. Non rimane che pazientare per alcuni mesi ancora. Nello stand «Fiat» trionfa, strano a dirsi, non una novità, ma una vettura già nota a tutti, la «850» il cui straordinario successo commerciale ha superato i confini italiani. Basta una cifra per confermare

questo successo: in un anno e mezzo ne sono state già vendute ben 500 mila; la vettura «anticongiunturale» ha quindi raggiunto una affermazione superiore alle stesse aspettative dei costruttori. Il lancio del modello coupé e spider «850» ha aumentato la simpatia verso questa creazione della «Fiat», attorno alla quale sono già sorte numerose versioni speciali ideate dai carrozzieri. A questo Salone, ad esempio il carrozziere Bertone presenta la «Fiat 850» «convertibile lusso» la cui carrozzeria speciale è di una linea molto bella, tipo «gran turismo». L'interno della «850» Bertone è ricco di molte comodità, tappezzerie di lusso in moquette di lana, numerosi accessori cromati e volante a tre razze. Insomma, in una «850», tutto il comfort di una vettura di gran turismo. La popolarissima «Fiat 600» (o «750») di cui circolano in Italia ormai oltre 2 milioni di esemplari, non disarma dinanzi alle sorelle mag-

giore. Anche la «600» si rinnova ed è presente a Torino con nuovi paraurti, nuovi fari e altre piccole modifiche. E' la vettura più amata da tutti gli italiani. L'«Autobianchi» presenta la nuova «Primula» coupé, la cui carrozzeria è stata realizzata in collaborazione con la «Touring». La vettura risulta più veloce e l'interno presenta varie modifiche rispetto alla berlina. L'«Alfa Romeo» è presente con i suoi ben noti modelli e pare abbia rinviato alla prossima primavera il lancio di un nuovo modello della «Giulia» «spider» con carrozzeria di Pininfarina. La «Innocenti» presenta una delle maggiori novità del Salone: la vettura «Mini», costruita in collaborazione con la Casa inglese B.M.C. Questa nuova vettura utilizzata di cui in Inghilterra circolano già diverse centinaia di migliaia di esemplari, farà molto parlare di sé durante questo Salone soprattutto se il suo prezzo, che ancora deve essere annunciato, sarà tale da consentire una favorevole accoglienza da parte del mercato. Si tratterà in ogni caso di una autovettura di battaglia perché la «Mini» arriva in Italia dopo molti anni di collaudi all'estero. La «Mini-Minor» della «Innocenti» ha 4 posti, 2 porte, 843 cmc. di cilindrata, trazione anteriore, freni a tamburo; è lunga un po' più di 3 metri e larga metri 1,41. Pesa 600 chili e può marciare a 125 km/h, con un consumo di 6 litri ogni 100 chilometri.

La «Lancia» presenta la «Flavia» 1,8 ad «iniezione indiretta». Questo particolare tipo di alimentazione consente un aumento del 10 per cento della potenza della vettura, maggiore elasticità fra i 4000 e i 5600 giri e minore consumo di carburante. Accanto a queste novità che interessano la maggioranza degli automobilisti, al Salone figurano moltissime vetture di tipo gran turismo e sport che sono opera di altri costruttori italiani. L'«Iso Rivolta» presenta, ad esempio la «Gran Turismo 3400», la «Lamborghini» e la «Bentley» «Zagato» con motore opzionale di 3500 o 4000 cmc., oltre al nuovo propulsore a 12 cilindri; la «Maserati» ripropone la propria serie, con alcune innovazioni per il 1966, così la «Ferrari». Molto interessante per la «Dino» della «Ferrari» berlina speciale, carrozzata da Pininfarina; questa è una delle vetture più ammirate del Salone.

Franco Gringeri

STAVA PER ESSERE MESSO ALL'ASTA DAI CREDITORI

La Baker ha salvato il castello «antirazzista»

Continuerà ad allevare alle «Milanesi» i suoi 13 figli adottivi di tutte le razze e ha già altri grossi progetti

Parigi, 2

Josephine Baker è riuscita a spuntarla: il castello delle «Milanesi» dove la cantante negra ha educato i suoi tredici figli adottivi, non sarà venduto all'asta. Lo ha annunciato la stessa Josephine, comunicando ai giornali, di ritorno dal viaggio in Africa fatto appositamente a questo scopo, di aver trovato il denaro necessario per pagare i creditori. «Dovevo trovare 30 mila franchi (quasi quattro milioni) prima del 5 novembre — ha dichiarato la cantante — Quando ormai disperavo di riuscire, Re Hassan II mi ha aiutato a raggiungere questa cifra».

Il pericolo appena scampato, non ha però spento l'entusiasmo di Josephine Baker, la quale da anni vuol dimostrare, allevando i propri figli adottivi appartenenti a diverse razze, che la segregazione razziale non ha senso. «Voglio costruire una scuola per ragazzi di ogni Paese — ha proseguito l'ex cantante — l'edificio sorgerà vicino alle «Milanesi». Ho già in esame alcuni progetti. Vi staranno 200 ragazzi tra i 12 e i 18 anni».

La Baker è certa di trovare i fondi necessari per questa impegnativa realizzazione, chiedendo ai capi di Stato di collaborare alle sue iniziative. Molti capi di Stato, specialmente africani, le hanno già assicurato il loro aiuto. Contemporaneamente, il 20 novembre prossimo Josephine Baker farà la sua «entrée» sulle scene parigine. Subito dopo la conclusione dello spettacolo, l'infaticabile cantante riprenderà i suoi viaggi, stavolta negli Stati Uniti e nell'America del Sud.

Franco Gringeri

LA GENEROSA FATICA DI QUATTRO PICCOLI MONTANARI UMBRI

Ogni giorno ore di marcia sui monti per non lasciar sola una condiscipola

Altrimenti la ragazza che vive in una sperduta frazione rimarrebbe sola con la maestra. Un compito in classe dove è descritta la situazione è ora all'esame delle autorità competenti

Terni, 2

Quattro bimbi percorrono ogni giorno alcuni chilometri a piedi lungo mulattiere insidiose, sulle colline umbre, nel territorio di Montecosaro, partendo dall'alba dalle loro abitazioni rurali, per recarsi a far compagnia a Simonetta Rubini, una bimba di dieci anni frequentante la quinta classe elementare, la quale sembrava destinata ad essere l'unica alunna di una scuola dislocata a Fosso Bianco. Essi sono Pietro e Mario Peccaccioli, Giovanni e Giuseppe Fiaschini, abitanti rispettivamente due piccoli borghi: Selve e Macchie Prime, due gruppi di case sparse sulle montagne.

I quattro cavallereschi bambini hanno preso la gentile decisione all'inizio dell'anno scolastico, quando si trattò di scegliere la sede di Fosso Bianco

o un'altra forse più vicina. Ma con Simonetta avevano legami affettivi, avendo spesso giocato insieme, e non hanno avuto paura del freddo e delle ore di cammino scegliendo la scuola di Fosso Bianco. In quella località, che può considerarsi fuori del mondo, l'aula scolastica è stata allestita in un locale della cascina dove il padre di Simonetta è colono. Le condizioni del locale non sono tra le migliori ed è difficile riscaldarlo. Ma i cinque bambini hanno stretto un patto di solidarietà per affrontare e possibilmente superare insieme le difficoltà della situazione.

In un tema svolto in classe sull'argomento, i quattro schietti hanno descritto quanto sia per loro pesante dover percorrere strade lunghe e spesso pericolose per raggiungere la scuola, e come essi soffrano quando, entrando in aula con

le mani e i piedi gelati, non c'è nulla che possa riscaldarli. Portavoce dei loro desideri è stata proprio Simonetta Rubini, la quale, in segno di gratitudine verso i piccoli amici che non hanno voluto lasciarla sola nella sua solitudine, in un dialogo senza alternative tra lei e l'insegnante, si è rivolta alle autorità competenti affinché si interessino alla cosa risolvendola in maniera confortevole ai loro bisogni.

Simonetta e i suoi amici hanno anche prospettato due soluzioni: basterebbe che fosse completata una strada in costruzione tra Fosso Bianco e Colle Piazzi, o che fosse costruita un'altra che unisca Fosso Bianco a Quadrelli; queste sono due frazioni di Montecosaro, dove esistono edifici scolastici frequentati da tanti altri bambini, la compagnia dei quali sembra sia uno degli elementi

più determinanti a rendere felice la vita scolastica dei cinque «solitari».

NOBILUOMO UDINESE impazzisce in albergo

Milano, 2

Il conte Gaspare Caverzani di 45 anni, di Udine, ma residente a Rapallo, è stato ricoverato nel reparto neurologico del Policlinico di Milano in osservazione per aver dato segni di squilibrio mentale. Ospite da qualche giorno di un albergo cittadino, egli ha chiamato la notte scorsa il centralista per essere messo urgentemente in comunicazione con alte personalità di Roma, Firenze e altre ha provveduto ad informare la polizia e, poco dopo, il Caverzani è stato trasportato all'ospedale, anche su consiglio della moglie, in considerazione del suo stato confusionale.

UNA LENTA MA PROGRESSIVA EVOLUZIONE IN ATTO NELL'AZIONE POLITICA DEL PRESIDENTE NASSER

LA LANGUENTE ECONOMIA EGIZIANA STA FACENDO ROTTA VERSO L'OCCIDENTE

Dopo la riconciliazione con Stati Uniti e Francia dovrebbe essere la volta di Gran Bretagna e Germania. Il distacco dall'URSS coincide curiosamente con una maggiore tolleranza verso i comunisti all'interno

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Il Cairo, 2

Nei circoli diplomatici del Cairo si osserva che il Presidente Gamal Abdel Nasser, un tempo chiaramente e decisamente orientato verso l'Unione Sovietica ed il mondo comunista (nonostante la politica di anticomunismo perseguita allo interno della Repubblica Araba Unita) sta, con calma ma abbastanza evidentemente, stendendo verso migliori relazioni con l'Occidente e contemporaneamente, quasi come inevitabile conseguenza, sta assumendo un atteggiamento meno decisamente ostile nei confronti del comunismo nel suo Paese. Più di un osservatore attribuisce al meno in parte il nuovo corso masseriano al desiderio del Presidente di ridare vita e nerbo alla economia egiziana soprattutto introducendo misure di tipo capitalistiche che nel passato erano condannate dal suo regime socialista. Sono già alcuni mesi che Nasser ha indirizzato verso Ovest la nave del proprio regime, ma solo negli ultimissimi tempi la nuova rotta è apparsa evidente e coerentemente mantenuta.

Forse il fattore decisivo del nuovo corso della politica egiziana è stato rappresentato dall'accordo raggiunto in agosto dalla RAU con l'Arabia Saudita, accordo che ha regolato la questione geminata e che, anche se se n'è parlato molto poco, è stato reso possibile da mosse diplomatiche svolte dietro le quinte dagli Stati Uniti. La fine della guerra nello Yemen ha eliminato uno dei rubinetti dai quali maggiormente defluivano le risorse economiche dell'Egitto, ha migliorato la posizione di Nasser presso i vicini del mondo arabo, ha dato al Presidente maggior libertà di affrontare i problemi interni ed ha rimosso una delle più gravi ragioni di attrito tra RAU e Stati Uniti. Ora, se ne parla con insistenza. Il Governo di Washington si accinge ad offrire alla RAU un vasto programma di assistenza.

Lo scorso mese Nasser si è, drammaticamente, riconciliato con la Francia, una delle tre potenze che nell'autunno del '56 attaccarono l'Egitto nella «Guerra dei sei giorni». La riconciliazione è stata cementata dalla visita a Parigi del Vice Presidente Abdel Karim Abdel e dalla conseguente offerta francese di sovvenzioni e crediti all'Egitto. Si dà per certo che, se sarà rielto, Charles De Gaulle verrà in visita ufficiale in Egitto proseguendo la sua politica di prestigio e di contatti con le varie nazioni del mondo. Ancora sotto un cielo denso di nubi sono le relazioni tra l'Egitto da una parte, la Gran Bretagna e la Repubblica Federale Tedesca dall'altra, ma per quanto riguarda i rapporti tra il Cairo e Londra non è lontano, secondo gli osservatori, il momento del ravvicinamento e probabilmente della piena riconciliazione.

Motivo primo dell'attrito tra la Gran Bretagna e l'Egitto è Nasser l'auto che questo concede incondizionatamente ai movimenti nazionalisti che tentano di scacciare la Gran Bretagna dall'Arabia meridionale. Comunque si è avuto di recente lo scambio di note tra Nasser e Wilson, note nelle quali entrambi gli statisti esprimevano il desiderio di instaurare migliori reciproche relazioni. La posizione della Germania federale è diversa in quanto ancora in agosto il Governo di Bonn ha decisamente rifiutato la possibilità che la RAU istituisse un proprio Consolato a Francoforte su cui far confluire tutte

l'attività della missione speciale egiziana nella Repubblica federale. Va detto, però, che ora il Governo tedesco sembra aver cambiato idea ed ha offerto alla RAU il consenso alla creazione di Consolati a Francoforte, Amburgo e Bonn. Peraltro sono stati gli egiziani, questa volta, a rispondere picche.

I diplomatici sono concordi nell'affermare che il desiderio di Nasser di stabilire buone relazioni con l'Occidente deriva da motivi soprattutto economici. E' infatti vero che l'Egitto ha ricevuto dal blocco comunista massicci prestiti per lo sviluppo industriale del Paese, ma è anche vero che solo dall'Occidente possono giungere i necessari crediti bancari e i rifornimenti di prodotti alimentari. Le relazioni con il blocco comunista rimangono comunque, in linea generale, improntate a cordialità. Quanto alla politica anticomunista all'interno recen-

ti dichiarazioni di giornalisti e di portavoce ufficiali hanno lasciato intendere che in linea di principio Nasser sarebbe disposto ad ammettere la esistenza di un movimento comunista egiziano purché ben controllato. In altre parole, sempre secondo quanto seguono con attenzione le vicende politiche egiziane, il Presidente Nasser sarebbe disposto ad accettare teoricamente un movimento di tipo comunista nel paese ma nella pratica avrebbe deciso di insapirare la lotta contro i rossi anche a costo di suscitare, cosa del resto già accaduta, le lamentele delle Ambasciate comuniste al Cairo. Del resto non è probabilmente per caso che lo scorso settembre Agy Sabri, giudicato come il maggiore esponente della politica di amicizia con i comunisti, sia stato sgerato dalla carica di Primo Ministro.

U. P. I.

FERMA PRESA DI POSIZIONE D'IL PRESIDENTE DELL'A.C.I.

Dannoso agli automobilisti il progetto di assicurazione R.C.

La formula della franchigia e della rivalsa sul guidatore proposta dal Governo sarebbe un «salto indietro di molti anni»

Roma, 2

Il disegno di legge sull'obbligatorietà dell'assicurazione contro i rischi da responsabilità civile farebbe fare un salto indietro di mezzo secolo a tutta la struttura tecnico-giuridica che disciplina la garanzia assicurativa sui danni derivanti da incidenti stradali. Lo scrive Luigi Bertet, Presidente dell'Automobile Club d'Italia, sul prossimo numero del settimanale «L'Automobilista».

Dopo aver ricordato che sempre l'ACI è stato favorevole all'assicurazione obbligatoria, sia per ragioni etico-sociali sia per uniformità di impostazione, visto che tutti i Paesi europei l'hanno adottata, Bertet fa notare che tuttavia il disegno di legge governativo porta in sé due elementi del tutto negativi: il diritto di rivalsa della Compagnia assicuratrice sull'automobilista assicurato che risul-

responsabile, per colpa grave, di un incidente; e la franchigia fissa per i danni a cose fino a 50 mila lire.

Se si considera la motorizzazione come elemento indispensabile alla dinamica della vita moderna, afferma Bertet, non è concepibile che per il fatto solo di guidare un veicolo, il più delle volte strumento di lavoro, un individuo, per grave motivo colpevole che sia, debba arricchire il suo patrimonio e, con quello, si benedice e la tranquillità della sua famiglia. Perché altro effetto non avrebbe la rivalsa prevista dal progetto di legge; senza contare che una siffatta impostazione della garanzia creerebbe una situazione paradossale fra assicuratori e assicurati. Attualmente il patto contrattuale di assicurazione, dice il presidente dell'ACI, prevede che le Compagnie difendano con ogni sor-

polo il loro cliente: il che risponde inoltre al loro stesso interesse. Con la nuova legislazione, invece, le Compagnie avrebbero un interesse opposto. Circa poi la franchigia per i danni alle cose, essa è elemento dannoso, secondo Bertet, per due ragioni principali. La prima riguarda lo stato di confusione, di difficoltà e di impraticabilità in cui si incorrerebbe in caso di sinistro; la seconda riflette l'aspetto sociale della questione: se infatti all'onere di risarcire di tasca propria il danno altrui, sia pure limitato a sole 50 mila lire, si aggiunge quello di ripartire il proprio mezzo (per non parlare di eventuali danni alla sua persona) nonché di pagare il premio assicurativo, si costituisce un danno materiale di tale entità da non poter essere sopportato dalla maggioranza degli utenti.

Genova, 2

Questo pomeriggio il Ministro Bo ha parlato tramite il satellite Early Bird con lo scienziato americano Mr. Leonard Joffe il quale dalla sede della NASA della capitale statunitense ha rivolto un saluto cordiale al nostro Ministro delle Partecipazioni Statali leggendo poi un messaggio di auguri del Presidente Johnson. Il Ministro Bo ha contraccambiato i saluti a nome del Governo italiano e della Fiera Internazionale delle comunicazioni.

Il collegamento è stato stabilito alle ore 16.58. Ed è durato complessivamente tre minuti e 25 secondi. In un salone del palazzo dei congressi della Fiera era stato sistemato un telefono color pisello su un piedistallo, nessun'altra apparecchiatura speciale intorno. Al trillo del telefono s'è fatto silenzio. Poi dal microfono impugnato da un tecnico è giunta nitidissima la voce di Mr. Leonard Joffe che a 48.000 miglia di distanza chiedeva del Ministro Bo.

L'«Early Bird» rappresenta il

mezzo che sta rivoluzionando i sistemi di trasmissione dell'America all'Italia, nel campo delle trasmissioni televisive. Mentre finora è stato usato solo eccezionalmente per collegamenti TV, in «diretta», risulta che stanno per essere perfezionati accordi per un impiego regolare e pressoché giornaliero del satellite per fare giungere in Italia più rapidamente i principali servizi televisivi dagli USA. Attualmente — come è noto — i filmati giungono via aereo in Italia, per cui le immagini che noi vediamo sul video sono quasi sempre superate dai giornali. Ora con un impiego continuo dell'«Early Bird», potremo seguire gli avvenimenti americani da vicino, come se si trattasse di fatti avvenuti non nell'altra parte del globo.

ARRESTATO A BRINDISI un misterioso austriaco

Brindisi, 2

Per il furto di una sterlina fuori corso è stato arrestato un giovane che sostiene di chiamarsi George Enrie, di avere 22 anni, e di essere cittadino austriaco, elettrodomestico, nato a Bruck-Mur, e residente a Vienna. La sua identità, però, è incerta, in quanto è stato trovato in possesso di numerosi passaporti e documenti falsi o alterati.

Il giovane è stato catturato mentre stava per imbarcarsi sulla nave cipriota «Kipros», diretta al Pireo. Accompagnato in Questura, ha affermato di aver disertato dall'esercito austriaco il 25 settembre scorso. Lasciato a Baden, dove è di stanza il suo reparto era andato a Salisburgo e qui aveva rubato una «Volks-wagen», targata KIXL 81 D. Poi, applicata sul passaporto del proprietario della vettura — Max Walter Heim di Kiel — la sua fotografia, era riuscito ad attraversare la frontiera con l'Italia a Tarvisio. Compilati vari giri per l'Italia, Enrie, infine, era andato a Brindisi.

Il giovane ha dichiarato di aver lasciato al «Monte pegna» di Genova un bracciale d'oro trovato nella «Volks-wagen» e di non aver pagato il conto in un albergo di Ischia. Egli, inoltre, avrebbe rubato passaporti, danaro e indumenti a un cittadino inglese a Positano e a un studente svedese a Taormina. Nel portabagagli della «Volks-wagen» è stata trovata una borsa intima femminile, scarpe da donna e un vasto campionario di chiavi.

L'arresto del giovane è avvenuto in seguito a una denuncia del cittadino australiano Clinton Gable, di 23 anni. A questo ultimo, la notte scorsa erano stati sottratti i documenti nel dormitorio dell'Ostello della gioventù: suo vicino di letto era George Enrie.

UN NUOVO
MODO
DI
FARSI
RICORDARE



col nuovo registratore PHILIPS a controllo automatico: durante la registrazione il volume della voce o del suono viene automaticamente livellato senza interventi manuali.

Una riproduzione perfetta ottenuta anche da persone inesperte.

EL 3558

2 velocità - 4 piste
controllo automatico della registrazione
riproduzione di nastri stereo - duoplay e multiplay incorporato - miscelazione - mobile in teak.

L. 169.000

FIDATEVI DI PHILIPS

EL 3553

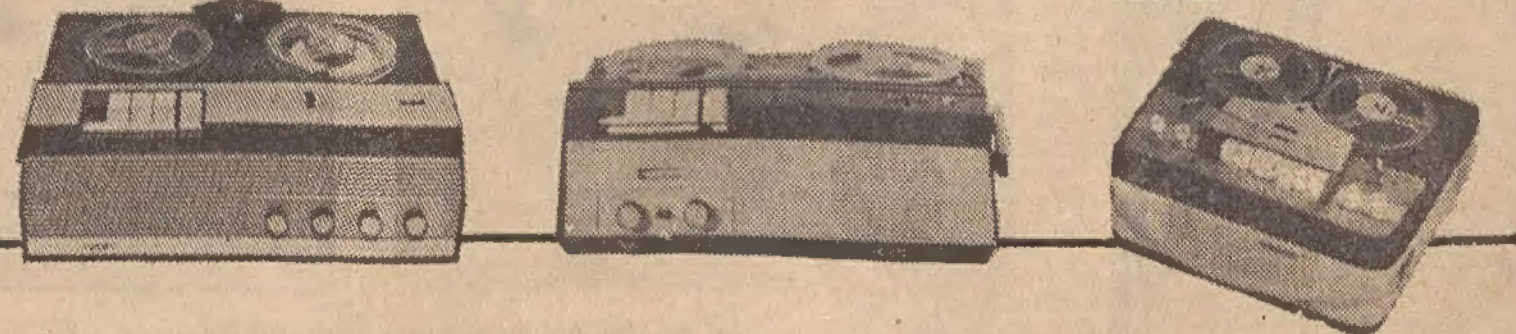
2 velocità - 4 piste
completamente transistorizzato - comando a pedale - duoplay e multiplay - miscelazione. L. 89.000

EL 3552

1 velocità - 2 piste - controllo automatico della registrazione nuova linea estetica - dimensioni ridotte - razionalità d'impiego. L. 58.000

EL 3534 Stereo

per riproduzioni ad Alta Fedeltà
4 velocità - 4 piste
completamente transistorizzato - potenza di uscita 2x3 W - arresto automatico - duoplay e multiplay incorporato. L. 225.000



la donna * il bambino * la casa

LA TENUTA SPORTIVA

L'eleganza sportiva non esiste più, perché la moda si sta allontanando dallo stile sportivo, in favore di un'eleganza raffinata, morbida, semplice. La donna 1965 è femminile in assoluto. Non si parlerà quindi di stile sportivo, ma di vestiti per occasioni sportive: lo sci, l'escursioni, ecc. La donna elegante 1965 esige una tenuta perfetta per ogni occasione. Ecco alcune proposte:

SCI «Knicker» di gabardine di lana elasticizzata color grigio acciaio, indossata con una casacca di velour di pura lana grigia. Righe rosse, nere e bianche e un bordo ricamato in lana guarniscono lo scollo e l'orlo. I calzoncini sono di lana grigia con motivi bianchi e rossi. Cappuccio di lana rossa.

SCI «Knicker» di gabardine di pura lana nera con pompons alle ginocchia. Comodissimo maglione di lana a disegno jacquard rosso ciliegia, nero e bianco. Allacciatura a gemelli e colletto di visone nero. Il berretto, stile lappone, è di maglia di lana con lo stesso motivo jacquard del maglione, bordato di visone nero con pompons. Calzoncini di maglia jacquard a tre colori.

GITE Una comoda gonna-pantalone con casacca identica, di gabardine di lana verde. Grandi tasche applicate, con impunture. Maniche raglan, colletto di maglia alla ciclista e allacciatura con cinghiette. Calzoncini di maglia di lana rasata, con bordo a coste in rilievo. Un'altra gonna-pantalone di lana diagonale, con cardigan di maglia, cintura ai fianchi e bordi di pelle. Un vestito che raggiunge appena il ginocchio, con gonna a cannone, una tasca applicata all'altezza del fianco, cintura in vita, corpetto leggermente blusante, colletto rivoltato e abbottonato, maniche corte a giro. Tessuto: flanella di pura lana gialla e bordi blu.

EQUITAZIONE Un completo prettamente inglese, con pantaloni di cavalry twill di lana grigia e giacca lunga e modellata di lana a riquadri marroni e grigi.

PASSEGGIATE A piedi, con qualsiasi tempo: un tre pezzi, formato dal cappotto con maniche raglan e cappuccio staccabile, completamente impunturato, gonna corta, stile Courrèges, casacca lunga fino ai fianchi, impunturata. Tessuto: melton di pura lana double-face beige e bianco.

Piccole... ma eleganti

«Semplicità» è la parola d'ordine della nuova collezione OLYVIA REVEL per l'autunno-inverno 1965-66: nella maggior parte dei modelli dagli abiti scamiciati, dalle gonne a due pezzi pratici per andare a scuola, ai cappotti per il gran freddo, si nota una spensierata eleganza e l'impiego di tessuti di alta qualità. La linea è volutamente sciolta senza mai segnare il punto-vita, che nelle bambine è sempre molto impreciso e quindi difficile da individuare e questa tendenza caratterizza tutta la collezione.

Il particolare «fa moda» nel guardaroba infantile: così, ad esempio è sempre il colletto bianco in purpure con i polsi inamidati a dare la nota fresca a qualsiasi modello dal più classico in vigogna grigia, a quello scozzese e infine a quello elegante di shetland o di crepella di lana. Il ritorno in classe è delineato dal pratico grembiule in «reveline», un tessuto splendido, antipiega e indeformabile anche dopo diverse lavature, molto simile al popeline ma con proprietà superiori di durata. Esiste nei colori bianco e nero, il tessuto «reveline», per soddisfare pure le esigenze delle scolare delle classi superiori.

I vestiti riflettono più d'ogni altro capo la fantasia della creatrice e appaiono a prima vista come danzanti, per la perfezione della linea e la magnifica cadenza del tessuto di lana. Di solito senza cintura o taglio in vita, scivolano morbidamente sulla persona esile della bimba per aprirsi, come corolla di un fiore, all'orlo: questo movimento è accentuato da piegioni centrali o gruppi di pieghe stirate con ordine, per dare all'abito un aspetto lido e signorile. In qualche modello, destinato alle feste dei bambini, si è vista la manica corta che conferisce una grazia sofisticata alla linea del più classico vestito di velluto o di lana leggera.

I vestiti «da giorno», che le piccole di solito indossano sotto il grembiule di scuola, hanno tutti la manica al polso, rifinito con il polsino staccabile di pique bianco, uguale al colletto dalle punte arrotondate. Con gli allegri shetland scozzesi, si sono visti le secche tele di lana in tonalità molto brillanti come blu turchino, rosso fucsia e verde autunno, il classico grigio e il tradizionale blu-marino con qualche nota pastello — giallino e celeste — destinata in particolare alle vestine delle più piccole: questi tessuti più in voga per il corredo delle giovanissime.

La semplicità degli abiti è impreziosita da ornamenti ricercati: così le sottili nervature che assottigliano il busto della bimba, fiocchi e fiocchetti disposti con garbo, profili e bottoni di raso per i modellini «da visita» confezionati in velluto oppure in lana-seta, tessuto prestigioso perché si è prestato al magico pizzo per un corpetto, tipo corsetto da poggio, di un abito da festa.

I MANTELLI si presentano con spalle squadrate e collo chiuso alto, per meglio uscire nel freddo. Anche essi, come gli abiti hanno una linea leggermente svuotata verso l'orlo, con la variante da modello a modello, di tagli diritti o «in forma» che partendo dalle spalle o dal giro-manica dividono in settori il cappotto, dandogli sempre una linea moderna. Questi tagli finiscono nelle tasche, disposte verticali oppure tabolita la tasca è inserita nel telino stesso ed è così nascosta. Collo e pattine delle tasche sono messi

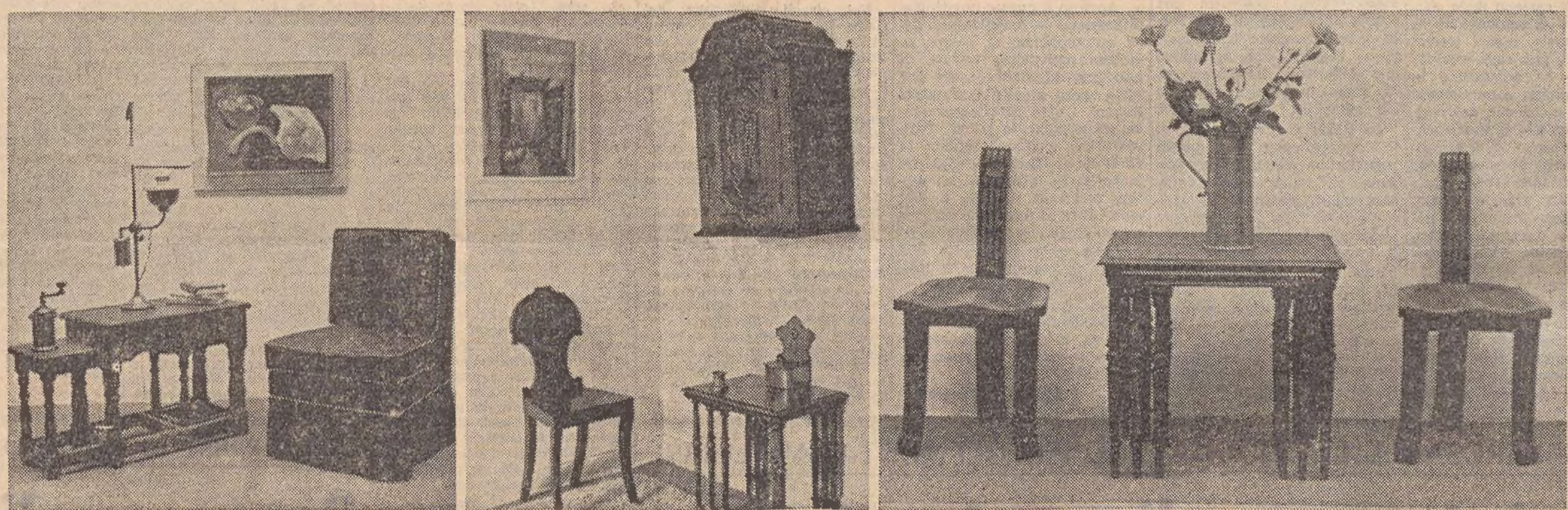


in evidenza — anche se la lana è soffice e spugnosa — da impunture grosse, ben segnate. Abbottonature a doppia fila sono più frequenti di quelle semplici sia nei cappotti di Harry Tweed, come in quelli più eleganti di lana bouclé di shetland pesante o di velour in calde tinte che vanno dal bluette, al grigio medio, al nocciola-rosa, al verde mandorla.

IMPORTANZA DELLO SCAMICIATO nel guardaroba di una bambina di sei-otto anni: quest'inverno avrà una fisionomia nuova, secondo l'intenzione di OLYVIA REVEL e si conforterà con gli abitini. Realizzato in velluto a coste color sigaro o beige miele sarà guarnito da una dorata cerniera-lampo che fa motivo davanti e chiude pure le taschine. Più rigoroso lo scamiciato di flanella grigia, con scollo a «V» per accompagnare bene camicette quadrette e maglioni con il collo rovesciato.

IL DUE-PEZZI vestirà egualmente con praticità, come il binomio di gonna e pull-over, qualsiasi bimbetta. Di solito con la casacca china dritta e la gonnella a piegioni stirati di due-pezzi in shetland scozzese o in vigogna grigia; questi tessuti classici sono stati scelti anche per tutta la serie divertente di gonne, ben sostenute dalle bretelle, con tasche a pattina e cinturini di cuoio.

OLI SCHIZZI: A sinistra e in alto: A) Abito elegante in tela di lana rosso fucsia con la fresca nota della «cruche» color bluette — B) Shetland color cielo per un abito «da visita», che raffigura perfettamente la nuova linea «semplicità» — C) Sportive e pratico vestitino in flanella blu scura da zucchero con evidenti impunture color caramello. Colletto e polsi di pique bianco inamidato — D) Ecco il vestito per andare a scuola in vigogna grigia con due fasce bicolore — marrone e giallo — che guarniscono il corpetto, leggermente sciolto sulla gonna a grandi piegioni.



E' sempre più di moda inserire nell'arredamento, un «pezzo» antico, in stile o rustico. Presentiamo oggi tre esempi di mobili rustici: nella prima foto un tavolino con gambe tornite, di forma originale. Sorregge una lampada a petrolio in ottone lucidato. Nella foto accanto: una sedia rustica, un tavolino (a dodici gambel) e un armadietto pensile, inciso. Nella terza foto, fra le due sedie, tre tavolini rientranti, a gambe tornite. Particolarmente interessante, il legno, che assume toni caldi ed intensi.

L'importanza del quadro nell'arredamento moderno



«Venere e Marte», dipinto ad olio su tela del 1690

Per stampe e quadri di autore rivolgetevi con fiducia alla

PICCOLA GALLERIA D'ARTE

PIAZZA OSPEDALE 2/g

indirizzi utili per pellicce

elegant, qualità superiore, guarnizioni varie, risparmio acquistando da CERVIO, viale XX Settembre n. 16.

la Profumeria Guerin via Tarabochia n. 1, comunica alla sua spettabile clientela che è concessionaria dei famosi prodotti ARLEN, GOWER, BARBARA GOULD, FERNAND AU-BRY, SIMONETTE, JEAN d'AVEZ, BELLEIDIS (BUD-KOSMA), SUZIE WONG.

i coiffeurs di nome

Collaborano con noi quattro acconciatori, che per le loro squisite creazioni godono da tempo nella nostra città, di una giusta fama presso un pubblico di classe. Vi ricordiamo i loro nomi: FELICE - via Muratti 1 NEVIO - via Ginnastica 1 LUCIANO - corso Italia 21 NEREO - viale XX Settembre 19 Segnaliamo inoltre a Grazia: GUIDO - corso Italia 92

Bisogna premunirsi contro i prossimi rigori. La signora prudente va a scegliere

da BELTRAME

il suo guardaroba invernale nell'assortimento di modelli più salienti, interessanti e convenienti.

Presentiamo qui a destra, dalla collezione autunno-inverno 1965-66, di GIGLIOLA CURIEL, il notissimo nome dell'alta moda italiana, un mantello che ha riscosso vivo successo: è un mantello da mattina di lana azzurra con guarnizioni di castoreo. La sfilata della Curiel ha suscitato come al solito, l'interesse dello smart-set milanese, che ha decretato alla sarta triestina, il più vivo e meritorio successo.

Fra gli altri modelli segnaliamo un elegante completo da mattina in lana bouclé bordeaux con giacchina scozzese grigia, bianca e bordeaux. E nella serie dei celebri «modellini in nero» della Curiel, un abito da cocktail in chiffon con bordi in velluto, stile «imperio» con tunica. La Curiel nei vestiti neri da cocktail e sera, ha creato uno stile suo proprio, inedito ed inconfondibile.



TAPPETI ORIENTALI

importatrice di fama internazionale sino dal 1920 è la ditta

TACCARI con sede al n. 6 di via Giustiniano (Foro Ulpiano)

Il tappeto orientale è un elemento che si va sempre più affermando in qualunque tipo di arredamento poiché crea una nota di armonia con l'antico e dà un piacevole senso di calore e una nota di classe al moderno.



NEREO presenta oggi una linea inedita: dall'apparenza estremamente semplice, è in realtà di un'eleganza raffinata e calibratissima. — Per valorizzare i lineamenti del viso, ecco immaginata da NEVIO, una linea «sfumata», dolcemente femminile. — GUIDO propone alle nostre lettrici una sua creazione: movimento a «cascchetto», e frangia lunga fino agli occhi. E' questa una linea che continua a riscuotere vivo successo. — Pubblicheremo prossimamente le creazioni per la stagione invernale, lanciate da LUCIANO.



A GLASGOW IL 6-1 DI ROMA HA FATTO L'EFFETTO DI UNA BOMBA

PANORAMA SETTIMANALE DEGLI IPPODROMI ITALIANI

Diciassette i convocati scozzesi - Sorprendente l'esclusione di Denis Law
Taylor del «Record»: «Mi domando se ancora sono possibili i miracoli»

Dalla esplosione del puledro Gustino alla conferma della statura di Valganna

L'allievo di Biagini marcia in 1.20.5 sui 2500 metri - Il raddoppio di Rango e le imprese degli altri protagonisti dei convegni triestini

È più convincente si impunta: «E non venitemi a raccontare che l'Italia basa il suo gioco sulla difesa. Ammetto che la difesa azzurra è stata brillante, ma tutti gli onori sono andati e vanno a una prima linea superattiva».

Il «Daily Express» di Glasgow ha un titolo cubitale con sole parole «Watch out Scotland» (Attenzione Scozia). E John MacKenzie, dell'«Express» scri-

Finalmente, tre anni fa, scompare dalla scena agonistica i due formidabili rivali italiani, giunse per il normanno il grande giorno della vittoria. Non fu un'affermazione piena di gloria e di merito. Quell'anno Anquetil aveva come compagno di «equipe» il forte Rudy Altig, al quale deve quella affermazione. L'arrivo era fissato sulla pista dello stadio Brumana di Bergamo.

Incontri antichevoli: Cremcaffè - Libertas, campo via Flavia, ore 15; Muggesana-CRDA Monfalcone, campo Muggia, ore 14.30.

IPPICA

Corse al trotto all'ippodromo di Montebello. Inizio ore 14. Corsa di centro il "Premio San Giusto", lire 500 mila, metri 1680-1700.

TIRO A VOLO

Prima gara invernale di tiro al piattello. Organizza la S.T.T.V. Stand di Muggia, ore 14.

Gara di tiro al piattello nel pomeriggio a Muggia

Oggi alle ore 14 si effettuerà allo stand di Muggia della STTV, la prima gara invernale di tiro al piattello. La competizione sarà disputata su 2 piattelli, in due serie (15 pfu più 10 metri 15. Allievi a metri 12. Iscrizione lire 1500. Due iscrizioni gratuite per i soli allievi. Direttore di tiro Giovanni Beltrame. Sono in palio

meno dignitosa — visto che in un anno all'altro il valore sportivo dei suoi quadri non è diminuito — si va invece coprendo di vergogna. La verità è questa.

Suggestiva è la tesi secondo la quale i responsabili tecnici non hanno colpe quando la squadra a loro affidata va male come non hanno meriti quando essa va bene, ma se fosse così sarebbe il caso di chiedersi cosa

o al più tardi lunedì per prendere in esame il problema relativo alla sostituzione Frossi.

Ieri mattina il presidente della Frosi, Guarnieri ha parlato a lungo ai giocatori convocati nella sede di via Machiavelli. Nel corso dell'incontro il presidente ha invitato gli alabardati a rimboccarsi le maniche per cercare di superare nel più breve tempo possibile la crisi che

prende 4 prove di velocità in circuito e sei prove di velocità in salita, in coppia con il vicentino Walter Donà, classificandosi al sesto posto assoluto della categoria turismo e al terzo posto della sua classe. E non è ancora detta l'ultima parola su tale classifica perché la «Leica Flavia» di Marco Crosini è il vincitore assoluto della categoria turismo, è stata sottoposta a verifica a Milano perché sembrava

bia, la maggior parte dei condori ha sostenuto che non ci vedeva e quindi la prova è stata annullata; nella gara in salita Asiago, invece, una macchina lo precedeva ha perduto l'occasione e Moncini è andato sopra la macchina che gli ha fatto fare parecchi giri su se stesso con una trottola per finire poi con la parte posteriore della vettura contro la roccia al margine della strada. Questo incidente, a

non giunte a Trieste, dopo 35 chilometri, in condizioni molto precarie. Per parecchi, un'ora di gara a Monza avrebbe certamente significato... la fine dell'avventura.

Moncini ha buoni propositi anche per il prossimo anno. L'Alfa Romeo gli ha promesso ora che è diventato "qualcuno" in campo nazionale, di prepagargli la sua «Giulia GTA» mentandone la potenza.

premi gastronomici e medaglie. **sa stiano a fare nelle società** tanaglia la squadra da un paio d'abbia qualcosa di irregolare e pur non grave, gli ha fatto per-

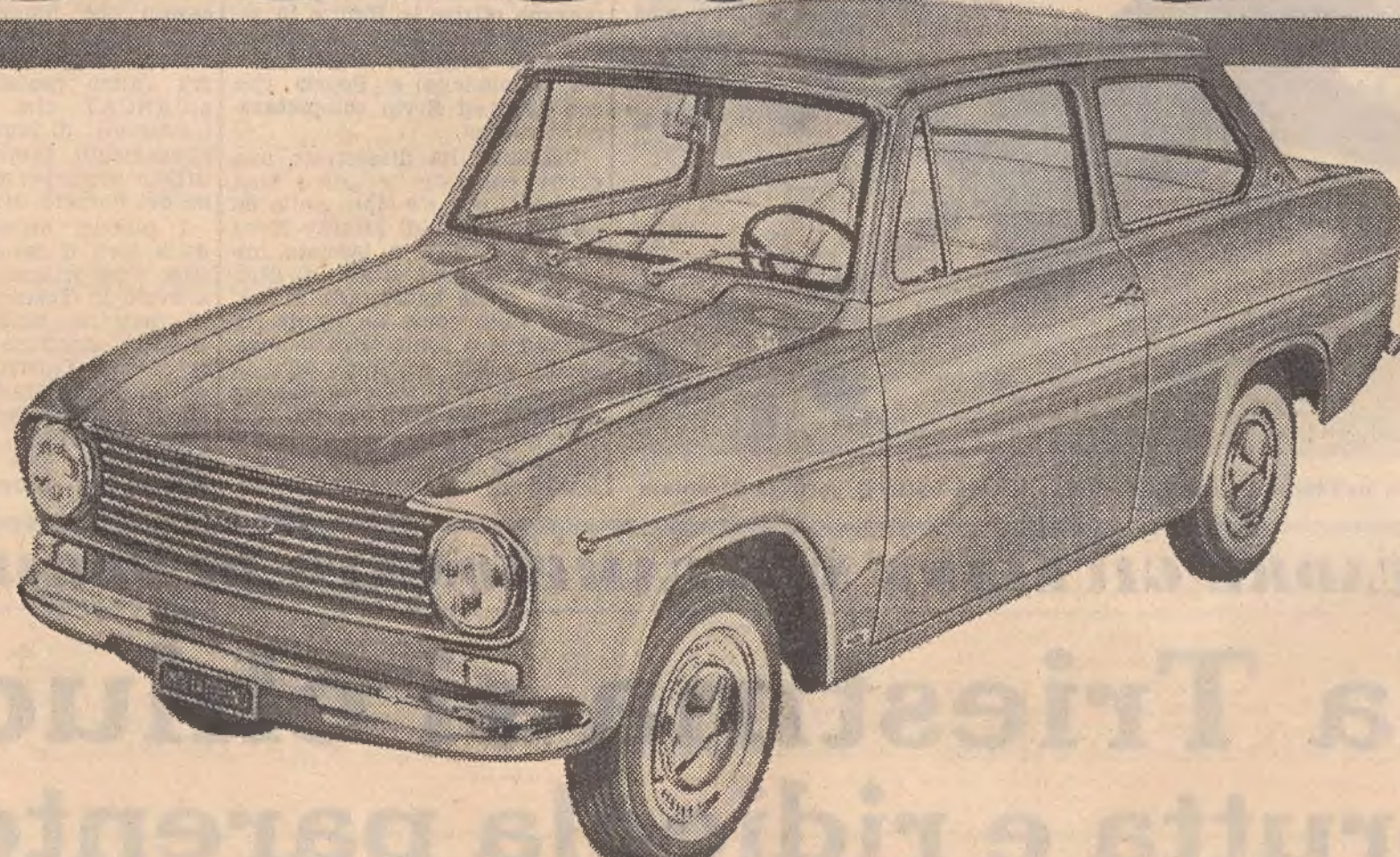
Novita' Grande!

FORD ANGLIA TORINO

ora a **L. 895.000** compresa l'IGE



**SCUDETTO
AUTORAMA**
"LA RUOTA D'ORO"
per le migliori prestazioni
nella classe 1000cc



Adesso disponibile in due versioni,
a prezzi nuovissimi: Anglia Torino, L. 895.000
IGE compresa - Anglia Torino S, L. 940.000
IGE compresa. È la sola vettura che per
le sue prestazioni la rivista Autorama ha insignito
dello scudetto Ruota d'oro 1965/66.

Ford Anglia Torino, che macchina!
41 HP, 125 km/h, 17 km per litro: ecco cosa significa
sulle strade di tutti i giorni lo sperimentatissimo
motore Anglia 997cc dei campioni del mondo -
4-5 posti, un grande bagagliaio, finiture di pregio
- per sole 895.000 lire, compresa l'IGE!

Ford Anglia Torino S, che super-macchina!
stessa macchina, stesso motore, ma potenziato
con l'alimentazione con carburatore a doppio
corpo: 52 HP, 135 km/h, 16 km per litro, da 0 a 100 in 21",
è la mille di serie più veloce costruita in Italia e costa
solo 940.000 lire, compresa l'IGE!

**E' FORTE
E' FORD!**

IL CONCESSIONARIO FORD VI ATTENDE! ANDATECI SUBITO E PRENOTATE LA VOSTRA ANGLIA TORINO

Concessionario FORD - TRIESTE - Dott. ing. Bruno Sergas - Via S. Francesco 60, Tel. 35.958 61.686 - Via G. Gallina 3, Tel. 37.508

CUCINE soggiorni libreria bar
tinelli vera occasione vendonsi.
Cisa, viale R. Sanzio 22.

ENTRATA moderna aereo gran-
de specchio consolle pancetta
cinquattapanni letto cromato
bambino guarnito cinz ven-
do occasione. Tel. 40947.

LETTINI; carrozzine; seggiolo-
ni; recinti; griglia; cestine;
materassini, grandiosi assorti-
menti; prezzi bassissimi. Tutto
per il bambino. Tarabochia 6.

MATRIMONIALI, lussuose, co-
muni, attaccapanni, prezzi co-
nvenientissimi. Matrimoniale, cu-
cina angolo usata occasione. Via
dell'Istria 27, Mobilificio Bie-
cher.

MATRIMONIALI lussuosissime
grande occasione massima ga-
ranzia ratealmente. Attenzione:
Bosco 36.

O Commerciali L. 40
SCAMBI vantaggiosi oggetti di
oro e gioielli. Vasto assortimen-
to regali a prezzi convenienti-
ssimi. Oreficerie Sternin v.
Fasiani 40.

P Rapp. piazzisti L. 35
A.A.A. CERCANSI giovani per
lavoro produttivo da importan-
te società in elettrodomestici.
Richiedersi spiccate attitudini
alla vendita, dinamica, assicu-
rare ottimo trattamento con
fisso più provvigioni. Scrivere
cassetta 24806 P. S.P.I.

Q Auto, moto, cicl. L. 50
A. NSU Prinz 4 pronta consegna,
freni a disco, senza rodaggio 600
cc, economica, tassa annua 7600,
consumo 5%, prezzo listino Ige
compresa lire 785.000; rateazioni
24 mesi senza cambiali. Servi-
zio assistenza e vendite Autosale-
zione Catullo, Fabiosevero 34, tel.
38820.

Signora...

...se lei non possiede an-
cora la lavatrice, meglio
così: fra breve riceverà
la visita di un'amica, che
le porgerà in omaggio una
bella pubblicazione che le
farà saper tutto sulla
lavatrice. Perché è giusto
che lei conosca quella che
sarà la sua Candy prima
di decidere di acqui-
starla: saprà soprattutto
quello che la Candy su-
perautomatica 5 le offre di
più. Poi... dovrà decidere:
si rivolgerà all'Universale-
tecnica, dove potrà ac-
quistare a condizioni ver-
amente senza confronti. E
riceverà anche un bellis-
simo e utile regalo. In-
tanto attenda la visita di
questa amica.

UNIVERSALTECNICA
CORSO GARIBOLDI 4
PIAZZA GOLDONI 1

A BOLOGNA

IL PICCOLO è in vendita
nelle seguenti rivendite:
BENTIVOGLIO - piazza XX
Settembre
GAMBERINI - piazza della
Stazione - via Pietramellata
AMDEDEO - via Indipenden-
za ang. via A. Righi
BRICCOLI - via Indipen-
denza ang. via Manzoni
CABURAZZA - via Indipen-
denza ang. via U. Bassi
PENNESI - piazza Maggiore
GASPARI R. - piazza Mag-
giore Modernissimo
DUE TORRI - Due Torri
via Rizzoli
BOSCHI - via Marconi
RAMINI - via Marconi ang.
via U. Bassi

A. NSU Prinz 4 pronta consegna,
freni a disco, senza rodaggio 600
cc, economica, tassa annua 7600,
consumo 5%, prezzo listino Ige
compresa lire 785.000; rateazioni
24 mesi senza cambiali. Servi-
zio assistenza e vendite Autosale-
zione Catullo, Fabiosevero 34, tel.
38820.

A. OCCASIONISSIME: Ford Ang-
lia '61, Cortina 4 porte fine '63,
Consul 215 2 porte '63, Taunus
17M-TS 4 porte '62. Tutte in
perfettissime condizioni vendon-
si anche ratealmente o permu-
to. Ford Sanfrancesco 60, mat-
tino.

A. SIMCA Abarth CV 55, oltre
150 kmh, 4 freni a disco. Auto-
salone Catullo, Fabiosevero 34,
tel. 38820.

FIAT 750 1964 pochi chilometri,
unico proprietario, vendo o per-
muto. Rivolgarsi: Autosalezione
Flegi, via Crispi 32/a.

FIAT 600 '56 e '60 vendonsi an-
che dilazionate. Severo 34, Au-
tosalone.

FIAT 500 '59, '60, '62 vendonsi.
dilazionate. Severo 34 Autosale-
zione.

GIULIA gran turismo coupé, fi-
ne '64, unica mano, perfette con-
dizioni vendo o permutato. Rivol-
gersi Autosalezione Flegi, v. Cri-
spi 32/a.

GIULIA spider, 1300 1962, 103
1959, 600 1961, 500 1962, Giardi-
niera 1961. Bosco 20.

GUIDA destra Fiat 600 '59 buono
stato. Autosalone Severo 34.

OCCASIONE. NSU Prinz coupé
ottimo stato, 17000 km., dilazio-
nata vendesi. Autosalone, Seve-
ro 34.

VESPA 150 ottima vendo 30.000.
Visibile oggi pomeriggio doma-
ni. Badiura, Valdirivo 22, 24772 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

500 C motore efficiente 55.000
vendesi. Cereria 6, 11-13, 24690 Q
750 63 ottimo stato motore nuo-
vo vendesi. Tel. 65383. 47939 Q

APPARTAMENTO 3 camere cu-
cina servizi, 100 mq., vendo Ron-
dona Boschetti 7.600.000. Tel.
734155, giovedì 9-10. 24804 S

APPARTAMENTO S. Giacomo,
2 stanze soggiorno cucinino ri-
postiglio bagno poggiosi, ven-
desi. Telef. 59241. 24790 S

CAMERA, cameretta, soggiorno
cucinino, bagno centralnaffa
vendo vendiamo 4.200.000. Agen-
zia Foscolo 4, I p. 24824 S

CASSETTA con terreno, villette,
oppure appartamento acquisto
contanti. Offerte cassetta 24788
S, S.P.I.

CAUSA partenza vendo colonia
40 campi, casa colonica, villa
padronale, thermos, forte ren-
dita, vini pregiati Collio, già af-
fittata. Scrivere cassetta 20-B,
S.P.I. Udine.

CONDOMINIO 3 saloni 2 stan-
ze stanzetta doppi servizi cen-
tralnaffa, libero 1.0 aprile ven-
desi via S. Francesco. Telefo-
nare 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 2 stanze soggi-
or cucinino atri. V piano, ven-
desi via Ruggero Manna 20. Vi-
sita dalle 11 alle 12.30. Suona-
re Crismale. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

CONDOMINIO 4 stanze stan-
zetta doppi servizi centralnaffa
vista panoramica paraggi via
Galleria. Telef. 61853, 61532. 24822 S

S. CROCE lotti per villini pa-
noramici a monte strada co-
stiera 14, vendonsi. Tel. 31943,
ore 9-12, 16-18. 46166 S

SISTIANA lotti per villini pa-
noramici prossimità strada co-
stiera 14, vendonsi. Tel. 31943,
ore 9-12, 16-18. 46166 S

STANZE 3 cucina bagno, zona
Rossetti, vuoto vendiamo. Agen-
zia Foscolo 4, I piano. 24824 S

TERRENI panoramici Farnet di
Muggia, fermata fliovia, appez-
zamenti varie grandezze per ca-
sette, villette, prezzi convenien-
ti, vendonsi. Telefonare ore uf-
ficio 50198. 24407 S

VENDESI 3 camere cucina stra-
da del Friuli 122. 46208 S

VENDO appartamenti 2, 3, 5
stanze con orto garage. Telef.
732367. 24712 S

VENDO magazzini 300, 1200 mq.
Telef. 732367. 24712 S

V Diversi L. 60
A. CONDUMINI Pagherete giu-
stamente il riscaldamento cen-
trale applicando i contatori sui
caloriferi. Tel. 734072. 24409 V

FIAT 1100-62, 600-58, 600-56 130
milia vendo occasione. Bar Ro-
magna, Campo S. Giacomo. 8664 Q

STRATIGIA abile per negozio
cerarsi. Telef. 50586. 8663 D

CONDIZIONI GENERALI
PER LE INSERZIONI

Gli avvisi economici ven-
gono pubblicati nella rubrica
più corrispondente all'ogget-
to delle inserzioni minimo
10 parole la disposizione av-
viene per ordine alfabetico;
per facilitare le ricerche vie-
ne modificato eventualmente
il testo in modo da renderne
l'evidenza. La S.P.I. ha la fa-
coltà di abbreviare qualche
parola degli annunci.

Le offerte debbono, a nor-
ma di legge essere affrancate
(con affrancatura semplice, e
non raccomandata o espres-
so) e spedite per posta.

I reclami possono essere
presi in considerazione solo
dopo presentazione della ri-
cevuta dell'importo pagato
per gli avvisi.

La S.P.I. non assume re-
sponsabilità per casuali man-
cate inserzioni, né per errori
di stampa od omissioni. La
responsabilità verso il fisco,
il pubblico e i terzi delle in-
serzioni eseguite, rimane pie-
na e intera agli inserenti.

La pubblicazione di ogni
avviso è subordinata all'ap-
provazione del giornale che
si riserva insindacabile di-
ritto di veto.

ORARIO FERROVIARIO

STAZIONE CENTRALE

VENEZIA - MILANO
PARIGI - ROMA - BARI

UDINE - VIENNA
SALISBURGO - MONACO

PARTENZE

5.43 A Portogruaro
6.10 R Venezia Bologna
Milano (1) - Genova

6.40 D Venezia Milano, To-
rino Roma

8.52 R Venezia Roma (Ro-
ma prenot. obbl.)

9.32 DD Venezia Milano - Pa-
rigi

10.15 A Portogruaro
13.00 R Venezia

13.30 A Portogruaro
14.45 D Venezia

16.50 A Montebelluna - Porto-
gruaro

17.28 DD Venezia Bari, Mi-
lano L. Parigi

17.57 A Portogruaro
19.20 A Portogruaro

20.30 D Venezia Roma (via
Mestre)

22.25 DD Venezia, Milano - To-
rino Genova - Veni-
miglia, Marsiglia (let-
to e cuccette Trieste
e Genova) Mestre -
Bologna - Roma (let-
to e cuccette Trieste -
Roma)

1.07 A Udine
6.58 A Udine
7.50 A Udine
8.20 D Udine
9.07 A Udine
9.25 D Udine

ARRIVI
6.22 A Cervignano - Monfal-
cone

7.25 A Portogruaro - Monfal-
cone

8.00 DD Torino Milano - Ve-
nezia Roma (letto
e cuccette Trieste
e Genova) Marsiglia
(Genova)

9.18 D Venezia
11.36 DD Parigi - Milano - Ve-
nezia

13.30 D Bari - Venezia
13.55 A Cervignano - Monfal-
cone

15.28 D Venezia
17.20 D Venezia - Portogrua-
ro - Cervignano

18.18 A Monfalcone (**)
18.45 R Bologna - Venezia (*)

19.10 A Portogruaro - Monfal-
cone

19.54 DD Parigi - Milano - Ve-
nezia

21.16 R Milano - Roma - Ve-
nezia (*)

22.55 A Venezia Monfalcone
23.48 DD Torino Milano Ge-
nova (II) Roma
Bologna Venezia

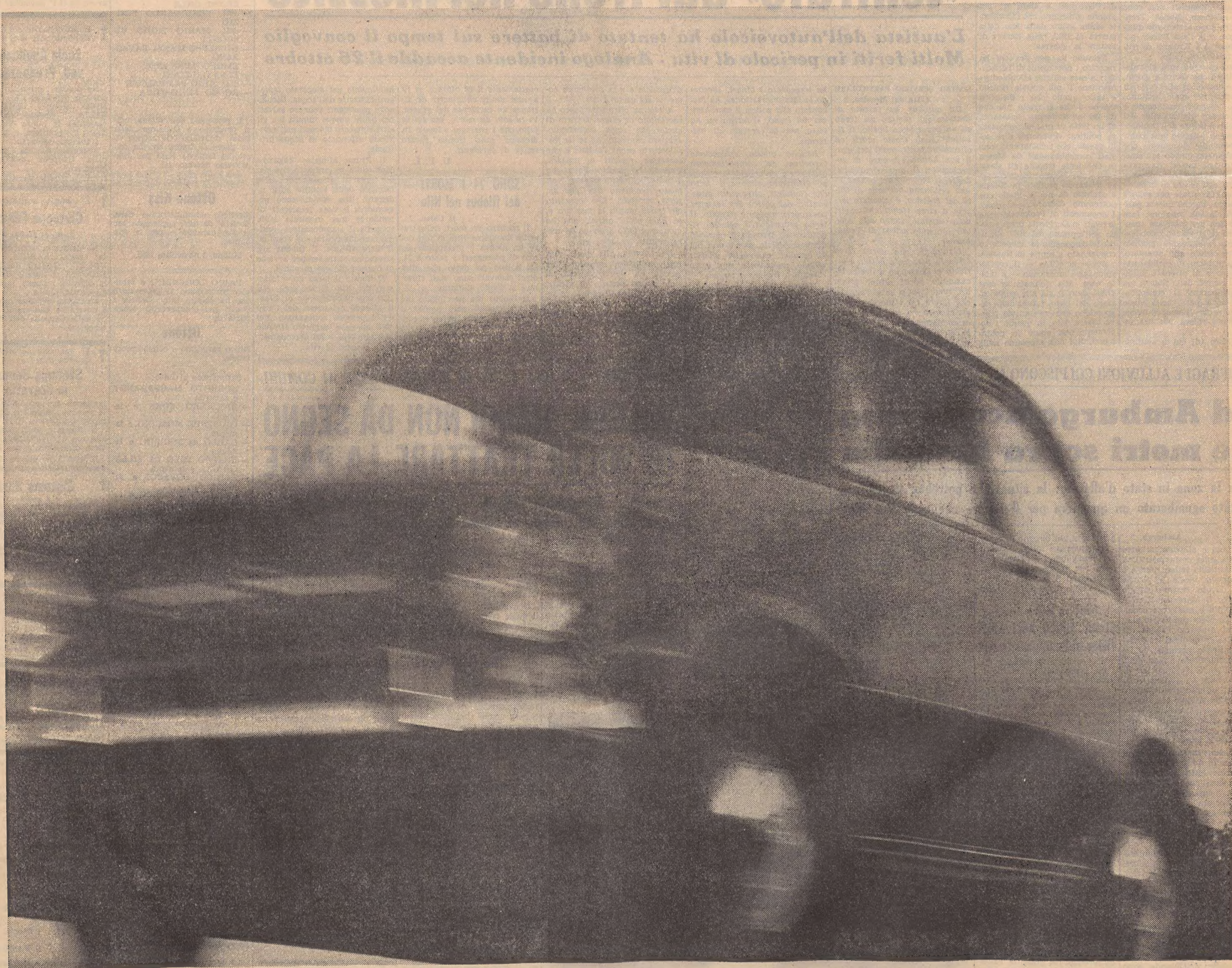
(*) Solo 1 classe e prenotazioni
obbligatorie

E' una berlina o una familiare o una sportiva? Non importa.

E' una FIAT

E' questo che conta.

Prestazioni, qualità, economia, assistenza capillare e ovunque del Servizio Fiat.



al Salone dell'Automobile di Torino